



Canterasin kaikuja

Las Palmas

Suomi-Kerhon jäsentiedote No 2 Maaliskuu 2015



Ilona ja Osmo esittelevät kahvion tarjottavia karnevaalitanssiaisissa.

Canterasın kaikuja on Kanariansaarilla, Las Palmasissa toimivan Suomi-Kerho Club Finlandian jäsenlehti. Se ilmestyy kolme kertaa vuodessa. Seuraava lehti ilmestyy marraskuussa 2015.

Päätoimittaja: Rainer Kaskela
Toimitussihteeri: Kerttu Pajulahti
Muu toimitus: Marja Puuska, Reino Alanko, Aulikki Tikkanen, Eino Pesonen, Kalle Fröjd, Esko Berg, Katariina ja Seppo Kiiliäinen, Martti Laajus
Avustajat: Sirpa Juolevi
Tekninen toteutus: Kerttu Pajulahti

Canterasın kaikuja

sähköposti: kerhosuomi@gmail.com

Lehden toimitus on tarvittaessa tavattavissa Suomi-Kerhon tiloissa C/ Portugal 13.

Suomi-Kerho on Gran Canarialla Las Palmasissa toimiva epäpoliittinen, kulttuurinen yhdistys saarella asuville suomalaisille sekä niille espanjalaisille, joilla on läheisiä suhteita Suomeen tai suomalaisiin.

Se toimii:

- kerhon jäsenten yhdistävänä sitenä
- suomalaisten ja espanjalaisten molempipuolisen tuntemuksen ja ystävyden lujittamiseksi
- Suomen ja Espanjan välisen matkailun edistämiseksi järjestämällä mm.
- kulttuuri- ja virkistystilaisuuksia
- retkiä saaren eri osiin ja muualle Espanjaan
- matkoja matkatoimistojen kautta
- kielikursseja ja
- luento- ja esitelmätilaisuuksia sekä muita luvallisia harraste- ja ajanvietetilaisuuksia.

Kerhon osoite on C./ Portugal 13
35010 Las Palmas de G.C.

puh. (+34) 928 276 079

fax (+34) 928 224 558

sähköposti: suomikerho@gmail.com

www.suomikerho.net

Suomi-Kerhon jäsenmaksu

Jäseneksi liittymismaksu on 40 € + jäsenmaksu 20 €. Maksut voidaan suorittaa myös suoraan tilille:

Club Finlandia de Las Palmas

IBAN: ES17 2038 7250 3760 0004 5931,

BIC/SWIFT : CAHMESMMXXX,

Pankki: BANKIA.

Toivomme, että jäsenen etu- ja sukunimi ilmenee maksutositteessa.

Ilmoitusten hinnat

1/1 sivu 140 €

1/2 sivu 80 €

1/4 sivu 60 €

1/8 sivu 40 €

Lukijan palsta

Lukijat voivat jättää omia mietteitään ja juttujaan toimitukseen.

Avustajia

Lehti kaipaa vapaaehtoisia avustajia mukaan. Jos olet kiinnostunut lehden tekemisestä, ota yhteys toimistoon.

Kannen kuva Esko Berg



HALLITUKSEN JÄSENET V. 2015

Rainer Kaskela, puheenjohtaja
rainer.kaskela@gmail.com
Puh. + 34 - 699 102 598 ja + 358 - 503 583 014

Varsinaiset jäsenet:
varapuheenjohtaja
Timo Markoff
nipanakki@live.com
Puh. +34 - 634 307 599 ja +358 - 500 177 951

Esko Berg, sihteeri
esko.k.berg@gmail.com
Puh. + 358 - 500 600 098

Aulikki Tikkanen
aulikin@hotmail.com

Puh. + 34 - 683 426 461

Heli Kytömaa

ketoheli@gmail.com

Puh. + 34 - 652 985 334 ja +358 - 442 944 445

Raili Aarnio

raili.aarnio@gmail.com

Puh. +34 - 697 771 553 ja + 358 - 407 734 598

Varajäsenet:

Eino Pesonen

eikka.pesonen@gmail.com

Puh. +34 - 690 350 270 ja + 358 - 400 351 566

Juha Korhonen

jussikorhonen@gmail.com

Puh. + 358 - 417 266 531

Marja-Liisa Markoff

marja.liisa.markoff@gmail.com

Puh. +34 634 391 425 ja +358 400 177 951

TAVAROIDEN SÄILYTYS KERHOLLA

Kuukausimaksu on **2,00** euroa/kolli/kuukausi. Enint. **3** kolliä/perhe. Paino enint. **30** kg/kolli. Säilytysaika on **1 vuosi**. Pienin säilytysmaksu on **12** euroa/kolli. Säilytysmaksu on seuraavalta vuodelta kaksinkertainen eli **4** euroa/kolli/kuukausi. Tavarat säilytetään **2** vuotta, jonka jälkeen ne hävitetään.

CANTERASIN KAIKUJA

Jos haluat lehtesi postin välityksellä Suomeen ilmoita osoitteesi ja puhelinnumerosi kerhon toimistoon. Postitusmaksu on **3,50** euroa/numero. Postimaksu on maksettava etukäteen kerhon toimistoon tai tilille

IBAN: ES17 2038 7250 3760 0004 5931,

BIC/SWIFT : CAHMESMMXXX,

Pankki: BANKIA.

Voit lukea ja tulostaa lehtesi myös värillisenä internetin kautta osoitteesta: www.suomikerho.net jolloin ei tarvitse maksaa postimaksua.

Puheenjohtajan palsta



Kuluvassa oleva talvikausi alkaa lähestyä loppuun ja kerholla sen huomaa tavaroiden kesäsäilytykseen jätettävien laukkujen kertymisestä ja hyllyjen täyttymisestä. Moni odottaa malttamattomana paluulentoa Suomeen ja ajattelee mielessään mahdollisia ilmailualan työtaistelutoimenpiteitä, joista tätä kirjoitettaessa on ollut luettavissa Las Palmasissa ilmestyvissä suomalaisissa iltalehdissä. Lentoliput on hankittu hyvissä ajoin – täytyykö ostaa uudet liput lakkoilun vuoksi? Kuinka vaan niin joka tapauksessa kesäksi Suomeen nauttimaan luonnosta ja tapaamaan tuttuja, joita ei ole nähnyt moneen kuukauteen.

Kerholla kulunut talvikausi eri toimintoinen on kulunut entiseen tapaan. Osaltani se on ollut työntäyteisempi kuin mitkään aikaisemmat.

Ensimmäinen vaativa homma oli suorittaa ympäristöselvitys siitä, voidaanko kerhon toimintaa jatkaa sellaisena kuin se nyt on näissä tiloissa. Lupa tuli rakennusvirastosta leimattuna, joten voimme rauhallisesti aloittaa tarvittavat turvallisuuteen ja tilojen käyttöön liittyvät uudistustyöt. Kerhon tilojen muuttaminen asianmukaiseen katsastuskuntoon on kuitenkin vaatinut useita neuvotteluja insinöörien, arkkitehtien ja taloyhtiön edustajien kanssa sekä viimeksi myös rakennusliikkeiden edustajien kanssa. On laadittu piirustuksia, käyty niistä läpi yksityiskohtia, tarkistettu ja näytetty sitten kerhon omille asiantuntijoille mahdollisia muutoksia varten. Kaikkien näiden tärkeiden vaiheiden jälkeen piirustukset on hyväksytty Las Palmasin rakennusvirastossa ja ne on palautettu leimattuna ja hyväksytyinä takaisin.

Rakennusliikkeiden hintatarjoukset tuli myös vertailtua ja hallitus valitsi niistä halvimman. Tarjouksen oli tehnyt sama yritys Marrero Monzon, joka on tehnyt muutostöitä kerholla aikaisempina vuosina tuntien näin ollen kohteet sekä osaa suorittaa tarvittavat muutostyöt. Toivottavasti vihdoinkin saadaan valmiiksi ja vuosikausia jatkuneet remontit.

Asiat muuttuvat Kanariallakin. Vuoden 2014 marraskuussa muutettiin Kanarian yhdistyslakia Euroopan Unionin mukaiseksi. Tulivat siihen tulokseen, että alkavat lainmuutoksen myötä verottaa urheiluseuroja, yhdistyksiä ja niihin verrattavia. Selvitettyäni asiaa näyttää siltä, että joudumme myös tekemään veroilmoituksen kerhon toiminnasta v. 2015. Ilmoitus on jätettävä ennen kesäkuun loppua v. 2016.

Asia on uusi, joten käytämme ainakin aluksi ulkopuolista konsulttiapua asioiden selvittämiseksi. Saattaa olla myös niin, että joudumme tekemään kerhon sääntöihin muutoksia? Toimenpiteet selvinvät vielä ennen kesäkauden loppua.

Sitten kesätapaamisesta. Tänä kesänä 7.-9.8.2015 tapaamme Viljandin kaupungissa Keski-Eestissä. Olemme varanneet paikat 30 henkilölle. Muutama paikka on tätä kirjoitettaessa vielä vapaana. Lisäpaikat ovat mahdollisia. Lähtö Helsingistä Katajanokan satamasta, M/S Viking XPRS 7.8.-15 klo 10.30. Paikan voit varata kerhon toimistosta tai Aulikki Tikkaselta, email aulikin@hotmail.com tai puh. +34-683 426 461. Canterasin kaikujen sivulla 4 on tiedot ja hinnat ohjeineen. Tervetuloa joukolla mukaan kerhon järjestämään kesätapaamiseen.

Lopuksi haluan kiittää erityisesti kaikkia kerhon talkoissa olleita. Ilman Teidän vapaaehtoista työpanostanne kerhon toiminta, sellaisena kuin se nyt on, ei olisi mahdollista. Toivon, että sama ”kerhohenki” vallitsisi myös syksyllä, kun taas aloitamme uuden talvikauden. KIITOS.

Hyvää ja antoisaa kesää myös niille, jotka jäävät Las Palmasiin kesän ajaksi.

Viimeistään syksyllä tavataan.

Rainer

INFOA INFOA INFOA INFO INFOA INFO

Suomi-Kerhon toimiston aukioloajat:
Ma klo 10.00-14.00 ja klo 18.00-20.00
Ti-To klo 10.00-14.00

Suomen Kunniakonsulaatti Las Palmas
Kunniakonsuli Juan Carlos Félix Diaz Lorenzo
Kunniavarakonsuli Maritta Kettunen

Käyntiosoite:
Consulado de Finlandia
José Franchy Roca, 5-2 35007 Las Palmas de Gran Canaria

**Pankkiautomaatit jossa on
SUOMENKIELINEN TEKSTI**

**Mesa y Lopez 45-47
pankki SABADELL**

**Albareda lähellä
huoltoasemaa
pankki SABADELL**

**Calle de José Franchy Rocas
(Suomen konsulaatin vieressä)**



Suomi-Kerhon kesätapaaminen Eestissä 07.-09.08.2015

Yhteinen retki Eestin Mulgimaalle 07.-09.08. 2015, yöpymiset hotellissa Viljandin keskustassa. Matkan varrella Viron vehmasta maaseutua ja hansakaupungin idylliä Viljandissa.

7. elokuuta, perjantai

- klo 10.30 Tapaaminen Helsingin Katajanokan terminaalissa, laivalippujen jako.
klo 11.30 M/S Viking XPRS lähtee kohti Tallinnaa, laivalla yhteinen hytti matkatavaroille.
Laivalla on useita kahviloita, baareja sekä tietenkin iso tax-free kauppa, myös buffetravintola, mutta siiheen on paikat varattava etukäteen – hinta 26 € hlö!
klo 14.00 Laiva saapuu Tallinnaan ja satamasta tilaus linja-autolla kohti Viljandin kaupunkia, matka n. 170 km bussilla n. 2,5 tuntia.
Majoitus Viljandin keskustassa Jugendtyylisessä entisöidyssä rakennuksessa Grand**** hotellissa, joka sijaitsee keskellä kaupunkia. <http://www.ghv.ee/fi>
Hieman vapaata...
klo 20.00 Illallinen lyhyen kävelymatkan päässä Pärimusmuusikin aitan kahvilassa www.folk.ee

8. elokuuta, lauantai

- Aamiaisen jälkeen käynti Viljandin torilla ja sen jälkeen opastettu tutustuminen Mulgimaan pääkaupunkiin Viljandiin. Viljandi sijaitsee samannimisen järven rannalla ja kaupunki on rakennettu rinteeseen. Tämä vehreä kaupunki on ainoa tyyliiltään. Kaupungin nykypäivän ohella halukkaat pääsevät tutustuminen saksalaisen ritarikunnan ajoilta peräisin oleviin linnan raunioihin ja kävelemään pitkin ”riippusiltaa” entisen vallihaudan yli...
Kierroksen jälkeen vapaata aikaa nauttia Viljandin kaupungin pikkupuodeista, kahviloista ja muuten pikkukaupungin tunnelmasta...
klo 20.00 Illallinen Viljandin keskustassa (Fellini-kahvilassa tai hotellin ravintolassa tms.)

9. elokuuta, sunnuntai

- Aamiaisen jälkeen hieman vapaata.
klo 11.00 Tavarat autoon ja matka jatkuu kohti Tallinnaa.
Matkalla poiketaan Olustveren kartanoon, tehdään tutustumisretki kartanomuseoon ja alueeseen. Tallinnassa vielä hieman ostosaikaa ennen laivan lähtöä...
Satamassa pitää olla klo 15.30 ja A-terminaalissa jaetaan laivaliput..
klo 16.30 M/S Viking XPRS lähtee kohti Helsinkiä. Laivalla yhteinen hytti matkatavaroille.
klo 19.00 Laiva on Katajanokan terminaalissa. Ruokailu laivalla á 26 € lisämaksulla!

Hinta: 300 € hlö sisältää edestakaiset laivaliput, majoitukset Viljandissa Grand-hotellissa 2-hengen huoneessa, 2 illallista, kierrokset ohjelman mukaan, kuljetus Tallinnasta alkaen ja suomenkielinen opastus

Huom! Virossa ruokajuomat eivät sisälly ruokailujen hintaan.

Lisämaksulla: Majoitus 1-h.h. 58 €. Ruokailut laivalla á 26 €/hlö on varattava etukäteen!

Ilmoittautumiset ja varausmaksu 70 €/hlö kerhon toimistoon 19.03.2015 mennessä. 20.03.2015 jälkeen, Aulikki Tikkanen puh. +34 - 683 426 461 tai +358 - 405 751 505. Sähköposti aulikin@hotmail.com tai kerhon sähköposti suomikerho@gmail.com Viimeinen ilmoittautumispäivä on 30.06.2015. Loppumaksu 230 € maksettava 30.06.2015 mennessä kerhon tilille: Bankia BIC/SWIFT: CAHMESMMXXX IBAN: ES17 2038 7250 3760 0004 5931

Kevätyleiskokouksessa 23.2.2015 ei tarvinnut äänestää



Suomi-Kerhon puheenjohtaja Rainer Kaskela avasi kokouksen. Puheenjohtajaksi valittiin Marja Puuska, pöytäkirjasihteeriksi Reino Alanko ja toiseksi sihteeriksi Esko Berg. Pöytäkirjan tarkistajiksi tulivat Lauri Kostilainen ja Esko Puuska. Ääntenlaskijoiksi Esko Puuskan johdossa valittiin Sirkka Kaskela, Sirkka Harju, Raimo Männistö ja Saara Mäkineste. Näiden kokouksen järjestäytymisrutiinien jälkeen päästiin heti tunnin kahvi-/teetauolle pullan kera. Olisi nimittäin tarvittu klo 13 aloitettuun kokoukseen seitsemän jäsentä enemmän, jotta kokous oli ollut päätösvaltainen. No, tähän sopi meille hyvin, kun pääsimme vaihtamaan menneen talven kuulumisia ja tunti vierähti nopeasti.

Klo 14 aloitettu kokous oli päätösvaltainen. Mukana oli 105 jäsentä kaikista 336 äänioikeutetusta jäsenestä. Työjärjestys hyväksyttiin ja Esko Berg esitteli hallituksen laatiman toimintakertomuksen. Lea Waldenin mielestä kolmisivuista pieniprääntistä kertomusta olisi voinut tiivistää, mutta vapaaehtoiset työntekijät kuten tilintarkastajat ym. olisi voitu mainita liitteessä. Kerhon sihteeri ja puheenjohtaja kertoivat, että talkootyöntekijöitten nimilista olisi ollut liian pitkä, koska henkilöt vaihtuvat vuoden aikana ja heitä on yhteensä 70–80 henkeä. Toimintakertomus hyväksyttiin sellaisenaan. Rainer Kaskelan pidettyä esittelypuheenvuoron tilikertomuksesta Seppo Anttila huomasi baarin tuottojen pienentyneen ja Liisa Ring kysyi talkooväen ruokailijoiden määrää. Rainer Kaskela totesi ilahtuneena kerholaisten raitistuneen, koska alkoholimyynä oli pienentynyt. Hän kertoi talkoolaisia olevan lounaalla 16–24 henkeä päivittäin ja että kerho valmistaa n. 5000 annosta kauden aikana. Esko Berg arvioi raaka-ainekulujen olevan n. 2 euroa ruokailijaa kohden. Vahvistettiin tilinpäätös 31.12.2015. Kun Rainer Kaskela oli lukenut tilintarkastajien lausunnon, päätettiin myöntää yksimielisesti tili- ja vastuuvapaus. Hallitus oli myös laatinut syyskokouksessa sovitulla tavalla talousarvion kuluvalle vuodelle.

Viime vuonna kerhoon oli liittynyt 75 uutta jäsentä. Eronneita oli maksamattomien jäsenmaksujen vuoksi 56 jäsentä. Kokonaisjäsenmäärä on 605 jäsentä.



Hallitus oli myöntänyt kerhon ansiomerkit seuraaville jäsenille: Riitta Eskelin, Riitta Virtanen, Reijo Lindroos, Maila Turunen ja Ilmari Jauhiainen. Reijo Lindroos kiitti huomionosoituksesta kaikkien merkingsajien puolesta.

Rainer Kaskela esitteli kerhon korjaussuunnitelman ja toimenpiteet kustannusarvioineen. Hän totesi kerhotilojen olevan syksyllä käytettävissä kokonaan ja varojen riittävän hyvin korjauksiin.

Lopuksi kokouksen puheenjohtaja Marja Puuska kiitti kerhon jäseniä aktiivisesta osallistumisesta kokoukseen, jonka hän totesi sujuneen rakentavassa hengessä eikä yhtään äänestystä tarvittu.

Hyvää kevättä ja kesää!

Reino Alanko

Terveyttä ja hyvää oloa Las Palmasissa!



Tervesol tarjoaa:

- * Fysioterapia
- * Lymfaterapia
- * Hieronta
- * Uyöhyketerapia
- * PhysioPilates-ryhmät

**Tarvittaessa
kotikäynnit.**

**Voit tulla myös
Kelan läheteellä.**

Tervetuloa!

**Ajanvaraus
Sanna Garcia**

P. +34 674089717



www.tervesol.com

Ystävänäpäiväjuhla 15.2.2015 Suomi-Kerholla



Ystävänäpäivän juhlaa vietettiin Suomi-Kerholla. Tarjoilla oli maistuvaa ruokaa, monipuolista ohjelmaa ja leppoisaa yhdessäoloa.



Suomi-Kerhon puheenjohtaja Rainer Kaskela ja seurakuntaneuvoston puheenjohtaja Liisa Varho toivottivat juhluvieraat tervetulleiksi.



Seurakunnan Vuoden 2015 ystäviksi valittiin Maija-Riitta Seilo ja Kai-Jussi Jankeri. Suomi-Kerhon Vuoden ystävät ovat Riitta Virtanen ja Osmo Kylkilahti. Kuvassa myös puheenjohtajat sekä tämän vuoden juhlavastaava Irmeli Vesterinen ja edellinen Vuoden ystävä Eino Pesonen.

Musiikkimatinea Suomi-Kerholla

Musiikki yhdistää ja luo hyvää mieltä. Suomi-Kerholla järjestettiin Musiikkimatinea -tapahtuma sunnuntaisena iltapäivänä tammikuun lopulla. Hieno tilaisuus. Yleisöä oli salin täydeltä, arviolta lähes sataviisikymmentä kuulijaa. Ohjelma oli sisällöltään monipuolinen lauluineen ja soittoineen. Ohjelmaesitysten lomassa matineavieraat saattoivat nauttia kahvion ja baarin antimista sekä tavata tuttaviaan kuulumisia vaihdellen ennen tilaisuuden alkua, ohjelmatauolla sekä esitysten jälkeen.

Kerhon puheenjohtajan Rainer Kaskelan tervetuloitovituksen jälkeen ohjelma alkoi Liisa Varhon ammattitaitoisella juonnolla. Ensimmäisenä esiintyi Suomi-Kerhon kuoro johtajanaan Altti Makkonen. Säestäjänä toimi Kai-Jussi Jankeri. Kuoro esitti neljä tunnettua laulua, joiden taustaa Liisa Varho juonnossaan valotti: Sillanpään marssilaulun, Elämää juoksuhaudoissa, Vartiossa ja Liisa pien. Kuoron jälkeen kuultiin Lauri Kostilaisen



kaunis yksinlaulu Kurjet säestäjänään Kai-Jussi Jankeri. Seuraavana vuorossa oli mieskvartetti. Kvartetissa lauloivat Kai-Jussi Jankeri, Jouko Ulmanen, Altti Makkonen ja Terho Poikajärvi. Love me tender, Sua tervehdin,



Hyvää yötä, miks' kaukana niin olet laulut herkistivät yleisön.

Virkistäytymistauon jälkeen kuultiin nelimiehistä orkesterin esitys. Olli Iivonen soitti fyygelitorvea, Timo Raines kitaraa, Matti Hytti vetopasuunaa ja Kai-Jussi Jankeri pianoa. Sävelmät olivat mieleenpainuvan kauniita. Ensin kuultiin Amzing Grace ja toisena iki-ihana Moon River. Matinea päättyi Suomi-Kerhon kuoron laulamiin espanjalaisen kisiin sävelmiin. La Cumparcita, Besame Mucho, Espanjatar ja yleisön kannustamin taputuksin laulettiin Eviva Espanja.

Tiedä häntä kuinka kauan ohjelmaa on suunniteltu esiintymisineen ja esitettävien kappaleiden valintoineen. Lopputulos oli kymmenen pisteen arvoinen. Esitykset olivat upeita. Hienoa oli, että juontajan toimesta jokaisesta laulusta ja soitosta kerrottiin taustaa: säveltäjät, sanoittajat ja yhtymäkohtia historiaan. Ohjelmistovalinta oli mielenkiintoinen. Tuli väistämättä mieleen, että sodan ja sodan jälkeiset lapset kuulijoina elävät tässä ja nyt musiikin kautta menneisyyttään ja toisaalta nykyisyyttä. Musiikki ja laulut ovat kautta aikojen kuvanneet kulloisiakin tunteita ihmisten ja ihmiskunnan elämässä.

Sunnuntaimatinea oli toteuttamisen arvoinen tilaisuus. Kiitos kuuluu kaikille niille, jotka järjestivät mielenpainuvan tapahtuman. Esiintyjien lisäksi kumarrus henkilökunnalle. Viihtyvä yleisö kruunasi tilaisuuden.

Marja Puuska

Taidenäyttely Las Palmasissa

Kristina Fofanahin taidenäyttelyn avajaiset pidettiin viehättävässä, pienessä Kulttuuriravintolassa Las Palmasissa perjantaina 27.2. Avajaisiin osallistui arviolta neljäkymmentä suomalaista ja espanjalaista taiteesta kiinnostunutta henkilöä. Tilaisuuden ilmapiiri oli lämminhenkinen. Kristinan maalausten lisäksi näyttelyssä oli esillä hänen hyvän ystävänsä, nuoren espanjalaisen naisen kolme taulua. Kristina Fofanah toivotti avauspuheenvuorossaan espanjaksi ja suomeksi kutsuvieraat sydämellisesti tervetulleiksi.



Kuvassa Kristina Fofanah pitämässä avauspuheenvuoroa seuranaan ystävänsä Heidi Beltron.

Joukko Kristinan ystäviä oli organisoinut rahakeräyksen. Lahjoitusten tuotolla ostettiin näyttelystä taulu, joka luovutetaan Suomi-Kerholle. Maalaus on samaa tyyliä kuin kerhon Kristinalta aiemmin hankkima taideteos. Lahjoitusrahoilla ostettu taulu asetetaan kerhotiloihin syyskauden avajaisissa. Suomi-Kerhon varapuheenjohtaja Timo Markoff esitti taiteilijalle virallisen kutsun syyskauden avajaisiin. Tuolloin taulu virallisesti esitellään kerholaisille.

Näyttelyn keskipiste, taiteilija Kristina oli onnellinen saamastaan huomiosta. Avajaisten runsas osanottajamäärä lämmitti hänen sydäntään. Taulunhankinta ja sen sijoituspaikka Suomi-Kerholla on hänelle mieluinen. Tuhannet kiitokset ja tervehdys Canterasin kaikkujen välityksellä kaikille suomikerholaisille ja erityisesti niille henkilöille, jotka osallistuivat keräykseen tauluni hankkimiseksi Suomi-Kerholle.

Kristinan taulut kerhon seinällä ovat osaltaan kunnianosoitus kerhon perustajajäsenelle Kristina Fofanahille. Kristina (os. Wasastjärna) tunnetaan kerholaisten keskuudessa ja kerhon historiassa paremmin nimellä Kristina Lehtovuori. Yhdistyksemme historiaan hänen nimensä liittyy kerhomme ensimmäisten sääntöjen valmistajana yhdessä Esko Hirvosen kanssa. Ystävykset alikirjoittivat perustamisasiakirjan ja toimittivat säännöt Gobiernoon vahvistettaviksi. Francisco Francon hallin-

tokaudella se ei ollut kovin helppoa. Taidolla ja tarmolla se onnistui. Kerholla alkoi tänä vuonna 38. toimintavuosi.

Taiteilija Fofanahilla on ollut monta rautaa tulella tai deharrastuksen lisäksi. Suomessa hankitun psykologin ammattia hän ei viidenkymmenen Espanjan vuoden aikana ole harjoittanut. Sen sijaan hän on käyttänyt koulutuksessa saamiaan oppeja elämänsä eri tilanteissa. Lapsuuden haave pianotaiteilijaksi ryhtymisestä jäi unelmatasolle. Piirtämis- ja maalausharrastus on säilynyt koko elämän ajan. Taiteellisuus ja into maalata ei koskaan kadonnut, vaikka ansiotyö täytti päivät erilaisissa ammateissa eri firmoissa. Uskomatonta on sekin, että yksinhuoltajana, pitkää päivätyötä tekevänä hän kartutti samalla kielitaitoaan. Eri kielten hallinnasta mainittakoon ruotsin, suomen ja espanjan lisäksi englanti, italia, portugali ja ranska, jopa venäjä.

Vakava sairastuminen pakotti hänet eläkkeelle. Toipuminen sairaudesta mahdollisti rakkaan harrastuksen taiteen parissa. Psykologin koulutusta hän puolestaan hyödynsi jatko-opinnoilla aiheeseen liittyen. Kristina on pitänyt Energia-kursseja mm. Hospital Dr. Negrinin lastenosaston sairaanhoitajille ja Guardia Civilin poliiseille. Radio Atlanticoossa hänellä oli aikoinaan joka maanantai seitsemän vuoden ajan erittäin suosittu tunnin mittainen radio-ohjelma. Ohjelmassa käsiteltiin ajankohtaisia aiheita. Ilmoitetun teeman ja johdannon jälkeen kuuntelijat saivat soittaa radioon ja esittää kysymyksiä.

Kielitaitoaan monitoiminainen on hyödyntänyt tekeillä käännöstöitä ja tulkkauksia sekä avustanut kielitaidottomia suomalaisia vuosien ajan eri tilanteissa. Espanjan ja Suomen SOS-ryhmään kuuluminen sekä psykologin koulutus ovat antaneet hänelle valmiudet ja voimaa siihen työhön. Suomi-Kerho on todella kiitollinen Kristinalle kaikesta siitä avusta, jota kerho on häneltä saanut käytännön asioiden hoidosta niin Kanarian byrokration kuin kieliongelmienkin kanssa.

Kulttuuriravintola, jossa taidenäyttely on, sijaitsee osoitteessa Calle Alfredo Calderon 66. Las Palmas. Suosittelemme vierailua.



Kuvassa Timo Markoff, Kristina Fofanah ja Heli Yrtti. Taustalla taulu joka lahjoitetaan Suomi-Kerholle.

*Teksti Marja Puuska
Kuvat Kerttu Pajulahti*

Retkellä Las Palmasin kaupungissa

Espanjalaiset valloittajat saapuivat Kanarian saarille vuonna 1402. Ranskalainen Jean de Béthencourt perusti ensimmäisen siirtokunnan Lanzarotelle espanjalaisten rahoittamana. Sieltä käsin hän valloitti Fuerteventuran, El Hierron, Gomeran, Gran Canarian, Teneriffan ja la Palman. Alkuperäiset asukkaat, guanchit vastustivat espanjalaisia lähes vuosisadan. Myös portugalilaiset yrittivät valloittaa saaria.



Katoliset majesteetit Isabella ja Ferdinand lähettivät aragonialaisen kommandoorin Juan Rejónin miehittämään Kanarian saaria v. 1478. Rejón kokosi Andalucian alueelta 600 miestä ja lähti kolmella laivalla saarten valloitukseen toukokuun lopussa. Kesäkuun 24. pnä he rantautuivat nykyisen Isletan alueelle ja alkoivat rakentaa puista linnoitusta kaupungin suojaksi. Tänä päivänä samainen rakennus on kivinen Castillo de la Luz, joka toimii merimuseona ja taidekeskuksena.

Juan Rejón taisteli sekä ulkomaisia, hollantilaisia, englantilaisia ja portugalilaisia valloittajia, merirosvoja ja alkuperäisiä asukkaita vastaan kuusi vuotta. Vuonna 1483 solmittiin Ansiten sopimus ja Gran Canarian kuvernööriksi nimitettiin kuningashuonetta edustava Pedro de Vera. Saarten merkitys kasvoi niiden strategisen sijainnin vuoksi, kun niistä tuli espanjalaisille valloittajille, kauppiaille ja lähetyssaarnaajille välisatama matkalla uuteen maailmaan.

Aloitimme tutustumalla satama-alueeseen. Ajelimme Muellen satamaan, johon rantautuu maailman suurimmat risteilyalukset viikoittain. Vuonna 2007 satamassa kävi 11 262 alusta, joissa oli matkustajia 907 782. Kasvua edelliseen vuoteen verrattuna oli 16,26%.



Las Palmasin kaupunki on rakennuttanut suuren Muelle-kauppakeskuksen palvelemaan matkustajia. Lisäksi Santa Catalina-puistossa on viikonloppuisin erilaisia tapahtumia turisteille. esim. artesaanimesut, meribiologian näyttelyt, Dia del perros (koiren päivä) ym. Läheltä laivojen laituria starttaavat myös punaiset kaksikerroksiset kaupunkibussit kiertoajeluja varten.

Siitä sopivasti sujahdettiin Puerto de Las Palmasiin (Las Palmas Port), joka tunnetaan enemmän kutsumanimellä Puerto de la Luz.

Kolmenkymmen eri laivayhtiön laivat rantautuvat 180 laituriin Las Palmasissa. Satama on ollut viiden vuosisadan ajan tärkein portti Keski-Atlantilla. Afrikan läheiset kalavedet työllistävät kalastajia, laivureita ja yrityksiä. Satamaan tehdään 4500 pysähdystä pelkästään kalastuksen tiimoilta. Satamassa on 175 000 m³ kylmäsäilytystilaa, joten pakastekalan käsittelyä on 400 000 tonnia vuodessa. Puerto de la Luz tunnetaan suurena polttoaineen kuljetussatamana. Puolitoista miljoonaa tonnia petroolia siirtyy vuosittain Las Palmasin kautta maailmalle. Tuo määrä tarkoittaa sitä, että kolme tonnia polttoainetta siirtyy minuutin välein paikasta toiseen. Konttiliikennettä valvotaan läpivalaisemalla kaikki maihin nousevat konit. Satama on suurin laivojen ja öljynporaustornien korjaustelakka. Satamaan on mahdollista rantautua super-tankkereilla, jopa 30 000 tonnin aluksilla unohtamatta jettiveneitä.

Purjevenesatamassa on 850 laituriipaikkaa. Monet purjehtijat talvehtivatkin Las Palmasissa.

Satamassa on lukuisa määrä erilaisia yrityksiä, jotka joko palvelevat laivoja, tai niiden henkilökuntaa. Las Palmas panostaakin huomattavasti palvelujen järjestämiseen satamaa käyttäville merimiehille ja risteilymatkustajille. Suuri satama-alue oli siisti ja yllättävän rauhallinen!

Satamakiertueen jälkeen pidimme lyhyehkön tauon Castillo de Luz:n hienossa ruusu puutarhassa.



Korealainen kirkko.

Matkamme jatkui Altavista-kadulle Escaleritas-kaupunginosaan. Vuonna 1963 vuoren huipulle rakennettiin kasino. Se oli ilta- ja yöelämän keskus parinkymmenen vuoden ajan. Rakennusta kutsutaan kaupungin kruunuksi. Useat sen aikaiset artistit kävivät esiintymässä kasinolla.

Jossain vaiheessa korealaiset saivat rakennuksen kirkokseen. Kirkko on luterilainen ja tunnettu gospelkirkkona. Rakennuksen keskessä oleva pyöreä sali toimii kirkkona. Kirkollisia kuvia ei ole näkyvissä. Kolme puhujanpönttöä edessä keskellä ja tuoret kukat ovat lattialla maljakoissa. Huomio kiinnittyi erinomaiseen

hifi-tekniikkaan. Kirkon takaosaan on eristetty plekseillä kolme loosia, joihin yhteen on simultaanitulkkaus englanniksi, toiseen espanjaksi ja viimeiseen kiinaksi.

Suurin osa matkalaisistamme vaelsi sitten kirkon takakautta alas Doramas-puistoon. Calle Chilin varrella on sataman perustajan Don León y Castillon näköispatsas katselemissa kättensä töitä satamaan päin.



Doramas-puisto on hyvin suosittu piknik-puisto espanjalaisten keskuudessa. Viikonloppuisin he tulevat perheineen nurmikkoalueille aikaa viettämään. Usein siellä näkee valokuvattavina 10-vuotiaita tyttöjä ja poikia. Sen ikäisenä lapset konfirmoidaan Espanjassa, ja heidät puetaan, tytöt prinsessamekkoihin ja pojat merimiespukuihin. Puistossa on useita suihkulähteitä, kalaallas, kukkaistutuksia, kahvila, jopa toivomuskaivokin sieltä löytyy. Alueelle on rakennettu ulkoilmateatteri, jossa viikonloppuisin voi kuunnella musiikkia. Doramas-puiston voi hyvin kuvitella englantilaisten 1890 rakentaman Santa Catalina-hotellin takapihaksi. Mainittakoon, että joka sunnuntai vanhaksi kaupungiksi rakennetulla alueella esiintyy kanarialaisia kansantanssijoita ja -pelimanneja. Koko alue sijaitsee puutarhakaupunginosassa, jonka ympäristöön englantilaiset puutarhat ovat vaikuttaneet merkittävästi.



Santa Catalina-hotelli

Nälkä alkoi vuorikiipeilyn jälkeen kurnia mahassa. Hermanos Garcian ravintolassa Calle León y Castillo 64 söimme tyypillisen espanjalaisen kolmen lautasen lounaan ja jälkiruuan edulliseen hintaan. 52 ihmistä ruokittiin tunnissa! Totesimme jälkeinpäin, että tarjoilijat liikkuvat kuin toreadorit pöytien välissä.



Guiniguada

Syönnin jälkeen matkamme jatkui Las Palmasin barrancole, jonka reunoilta kaupungin rakentaminen on alkanut. Guiniguadan Mercadonon katolle on tehty hieno kolmitasoinen terassi, josta saimme ihailia näköalaa San Juanin kaupunginosaan, merelle ja Veguetan alueelle.



Los Giles

Lopuksi suunnistimme Ciudad Altan ja Tamaraceiten kautta Las Palmasin korkeimmalle pueblolle (kylälle), Los Gilesiin. Siellä otimme kuvia alhaalla näkyvästä Canterasin rannasta ja kaupungista. Los Giles on tunnettu ulkoilu- ja urheilupaikka. Siellä on pyöräilijöitä, juoksijoita, vaeltajia ja liitovarjoilijoita. Liitovarjoharrastusta varten vuoren päälle on rakennettu pieni kiitorata nousuja ja laskuja varten. Joka viikko lauantaisin joukko suomalaisia vaeltaa sauvoineen Canterasin rannasta Gilesin kylään ja takaisin. Tiistaisin ja torstaisin samainen joukko taittaa matkan toiseen suuntaan Las Coloradoskylään. Lähtöaika on klo 9 Ankkuri-ravintolan edestä. Mukaan voi liittyä kuka tahansa, joka kokee jaksavansa kävellä tuon n. 8,5 km:n matkan.



Näköala oppaan silmin.

Päivä oli pilvinen ja tuulinen, mutta reissu kaikin puolin onnistunut.

*Teksti Aulikki Tikkanen
Kuvat Esko Berg,
Mauno Ruuskanen*

Matti Sarapaltion muistokonsertti



Hyväntekeväisyys muistokonsertin esiintyjät vasemmalta Kai-Jussi Jankeri, Timo Raines, Katri Paajanen, Olli Iivonen ja Matti Hytti.

Yleisöä oli salin täydeltä. Konsertin loputtua yleisö osoitti suosiota seisaaltaan. Tilaisuus päättyi kahvitilaisuuteen. Konsertin oli järjestänyt Club de Leones Gran Canaria Finlandia. Konsertin tuotto lahjoitetaan Aavikon Ruusulle käytettäväksi Mauritiassa hyväntekeväisyyteen.



Canterasín rantakadulle ”suomalaispenkin” eteen on ilmestynyt rintakuva paikallisen säveltäjän Sindo Saavedran (1949-2005) muistoa kunnioittamaan, lähelle rakennusta jossa hänen kotinsa sijaitsi. Saavedran tunnetuin teos on Las Palmasin karnevaaleissa soitettava karnevaalihymni ”Enamórate de Mí”. *Teksti ja kuvat Seppo Kiiliäinen*



Nyt pääsee kulkemaan hyvää kävelytieta pitkin rantaa ilman esteitä Confitalista ohi Canterasín hiekkarannan aina El Atlanten patsaalle saakka ja vielä siitä eteenpäinkin toista kilometriä. Kaikkiaan kulkumatkaa kertyy päälle 7 kilometriä suuntaansa. Näkymät ovat erinomaiset.



**Asuntojen
vuokraus-
ja välitys-
toiminta
kauttani.**

Harriet Heilbut

email: harriett.canasol@gmail.com

***Toivotan vanhat ja
uudet asiakkaat
tervetulleiksi
matkavarausten
järjestelyissä ja
asuntojen
vuokrauksessa.***



**Suoria matkoja
Suomeen
ja yhdellä välilaskulla.**

Soita + 34 - 651 371 468

Harriet Heilbut

Toimistoajat: ma-pe klo 10-13

MATKATOIMISTO

VIAJES CANASOL

C/. Tomas Miller 20 - 35007 Las Palmas

Puh. + 34 - 928 227 172 - Fax + 34 - 928 472 078

Email: harriett.canasol@gmail.com

Ikääntymisen ihmettelyä



Ikä on vain numero -sanonnasta olen aina pitänyt paljon. Se sopii moniin ystäväpiiriini kuuluviin ikääntyneisiin ihmisiin. Eläkkeelle lähtö ei ajatusmaailmaani aikoinaan paljon heilauttanut. Hammaspesulla aamuisin kylpyhuoneen peili valoi tosin paljasti, että silmät olivat hiukkasen haalistuneet ja ryppyjä oli ilmestynyt sinne sun tänne. Ajattelin, ei huolta. Aurinko kirkastaa silmät, ja rypyt hälvenevät Kanarian rusketuksen myötä. Totta mielestäni, ainakin minun peilini mukaan, mitä siitä näin. Siis ruusunpunaisilla laseilla katsottuna. Onneksi on ollut kontrolli kotona ja uskallusta kertoa mielipide tähänkin asiaan.

Tuli ahaa -elämys. Pitää liikkua, kävellä ja jumpata. Aloitimme puolisoni kanssa Paseo de Las Canterasilla aamukävelyt, johon liittyi kropan verryttelyt La Puntillalla. Kuntosalikin tuli tutuksi. Oltiin niin reippaita, terveitä ja nuorekkaita. Tanssittiin välillä rockiakin Suomi-Kerholla. Ei paljon hengästytty. Liikuntaa saa Las Palmasissa hyötykävelystäkin. Suomessa kodin ja autotallin välinen matka on noin sata metriä, ostoskeskukseen noin puoli kilometriä. Auto alle ja ostoksille. Täällä reippaasti kävellään lähes aina kaikkiin tarpeellisiin kohteisiin.

Ikäihmisenä olen kuitenkin huomannut, että muisti, huomiokyky sekä tarkkaavaisuus eri toiminnoissa ovat iän myötä heikentyneet, ikävä kyllä. Olen töppäillyt, muistaakseni kolme kertaa tänä vuonna kunnolla. Voin kertoa kaikki muistamani kolme tapahtumaa teille kaikille opiksi ja ojennukseksi, koska nämä jutut on sittemmin jo tunnustettu puolisolollenikin.

Ensimmäinen moka oli kotiavainten tipahtaminen hissikuiluun. Olin aina ihmetellyt miten sellainen on mahdollista, koska eräs ystäväni aiemmin oli onnistunut tekemään saman tempun. Nyt tiedän miten se käy. Portierimme Antonio ystävällisesti palautti pyynnöstäni avaimet. Toinen sähläys oli puhelimen hukkaaminen. Lähdin ystäväni kanssa syysmyrskyssä taksilla Calle Portugalilta Las Arenakseen. Kauppakeskukseen saavuttuani huomasin kännykkäni kadonneen. Arvelin, että

taksiin oli pudonnut. Soitin puhelimeen ja kuski vastasi. Hän palautti välittömästi aarteeni minulle. Kolmas fibaus oli kukkaroni pudottaminen Oleiros -nimiseen ravintolaan. Olimme olleet mieheni kanssa hesalaisten ystävimme kanssa istumassa iltaa. Kukkaro oli luiskahtanut taskustani paseolle. Tarjoilija oli korjannut lähtömmekälkeen pussukkani talteen ja palautti sen minulle seuraavana päivänä ystävällisin tervehdyksin. Rehellisyysmaan perii. Kukaan edellä mainituista ei hyväksynyt löytöpalkkion maksamista, vaan ymmärsivät ikäihmisen rohellukset olalle taputuksin. Vihjeenä kerron, että kotiavaimeni ovat nykyään ison hakaneulan päässä salaisessa paikassa, aina.

Elämässä sattuu ja tapahtuu. Ainakin minulle. Päätin hankkia ulkoilupuvun, kun shortseissa ei enää tarjennut lenkkeillä Kanarian viheliäisissä ilmoissa. Menin Las Arenasin alennusmyynteihin. Urheiluliikkeitä oli paljon ja valikoimaa joka lähtöön. Ei minulle, koska vaatevalikoima oli niin riemunkirjavaa, että sirkuslaisetkin mielestäni olisivat niitä hävenneet. Vihdoin löysin alennustiskiltä mieleisen ulkoiluasusteen. Väri oli sininen ja valkoinen ja mahtui vielä hätäisesti päällekin. Lisäksi puseron rinnassa oli pari kivan näköistä merkkiä. Adidaksen logo oli tunnistettava ja toinen logo oli tosi söpö. Ostin heti.

Ylpeänä lenkkeilin uusi vaate päällä. Poikkesin lempiparikukkakauppaani innoissani ostamaan kotiin tuoreita kukkia. Myyjä tökötti sormella rinnassani olevaa logoa ja sanoi Real Madrid. Siis olin ostanut Real Madrid Fani-ulkoiluasun. Olen siitä kuullut sittemminkin. Jalkapallofanikansa on huomautellut minulle siitä lenkeilläni paseolla. Milloin peukalo näyttää alaspäin, milloin ylöspäin. Tänään aamulenkilläni vanhempi mies huuteli kannustushuutoa Real Madridille hänet ohittaessani. Kerrottuani tämän kokemuksen aamukahvilla ystävilleni minulle ehdotettiin, että hankisin Real Madridin logon viereen Barcelonan vastaavan merkin, niin kukaan ei tiedä kumpaa oikeasti kannatan. Valinta mikä valinta, pysyn linjassani.

Niin, ikääntymisen ihmettelyä-otsikko lähti ajattelustani, että elämä on ihanaa, kun sen oikein oivaltaa ja elää niin kuin joutsen. Elämää ei voi harjoitella, se eletään vain kerran.

Iloista kevättä toivottaa

Marja ja Eskonsa

Kanarialaisia ruokia. Kinkkua myös kotiin vietäväksi.

- * HÄÄT
- * RISTIÄISET
- * SYNTYMÄPÄIVÄT
- * KOKOUKSET

RESTAURANTE EL HERREÑO

C:/Mendizábal 5 -35001 Las Palmas
Tel. 928 31 05 13 - 928 33 11 54
Vequeta, vanhan kauppahallin vieressä

SINUN ASUNNONVÄLITÄJÄSI!

VUOKRA-ASUNTOJEN VÄLITYS
MERDAY112
MERJA HÄKKINEN
Puh: +34 - 672 884 918
(tai Anita Marketan entinen +34 680 314 539)
merday112@hotmail.com

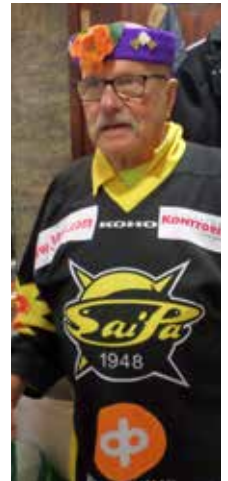
VIRALLISET TULKKAUKSET

ESPANJAN TUNNIT

Karnevaalien kuvasatoa Suomi-Kerholta



Karnevaalitantsiaisissa asuistaan palkitut vas. Raili Rautiola, Esko Puuska sekä Tuula Partanen.



KYSYMYKSET KEVÄT 2015

1. Mitkä olivat Kristoffer Kolumbuksen laivojen nimet?
2. Mitkä ovat presidenttien Mauno Koiviston, Tarja Halosen ja Sauli Niinistön puolisoitten nimet?
3. Missä F1-tallissa ajavat 2015 Kimi Räikkönen ja Valtteri Bottas?
4. Mikä on Andorran rahayksikkö?
5. Kuka on kirjoittanut kirjan Ronja, ryövärintytär?
6. Missä maassa on tulivuori Hekla?
7. Koska on Suomen eduskuntavaalien vaalipäivä?
8. Mikä on Espanjan pääministerin nimi?
9. Minä vuonna avattiin yleisölle Eiffel-torni?
10. Kuka on Kanariansaarten kunniavarakonsuli?

vastaukset siv. 15



Kerhon karaokekilpailu

Tiistaina 17.2. oli Suomi-Keholla karaokekilpailu. Alkujaan oli ilmoittautuneita osanottajia seitsemän, mutta kahden osanottajan peruutuksen vuoksi jäi jäljelle pelkkä ”tynkäkisa”. Kuitenkin oli kilpailun taso hyvä ja yleisöäkin oli runsaasti paikalla. Osanottajina olivat Fred Bentkover, Ella Leinonen, Heli Kytömaa, Kaarina Makkonen ja Niilo Hyvönen.

Tuomareina toimivat Altti Makkonen, Irmeli Vesterinen, Kai-Jussi Jankeri sekä Raija Mäkelä.

Kisa käytiin ”vanhan kaavan” mukaan. Kukin osanottaja lauloi 2 omavalintaista lauluaan ja sitten oli vuorossa ”hattutemppu”. Jokainen kilpailija nosti hatusta 3 laulua ja niiden joukosta sai sitten valita itselleen sopivimman laulun esitettäväkseen.

Kaarina Makkonen sai tuomaristolta erikoiskiitoksen siitä, kuinka hienosti hän tulkitsi itselleen melko vieraan Martti Innasen laulun ”Elsa, kohtalon lapsi” ja varsinkin laulussa olevan puheosan.

Yleisöllä oli lappuäänestys. Kuitenkaan mitkään kilpailut eivät suju ilman ”jälkipyykkiä”. Niin nytkin, kun ei tämä oma suosikki voittanut. Niinpä ajattelin että kehittäisimme omia kilpailujamme ja yleisö voisi laittaa kerhon postilaatikkoon omia ehdotuksiaan.

Kilpailun juontajina toimivat Eila Strand ja Reijo Lindroos.



Kuvassa vas. Niilo Hyvönen, Kaarina Makkonen, Ella Leinonen, Heli Kytömaa ja Fred Bentkover.

Sijoitukset:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 1. Heli Kytömaa | 4. Kaarina Makkonen |
| 2. Fred Bentkover | 5. Niilo Hyvönen |
| 3. Ella Leinonen | |

Eila Strand

Castillo de la Luz

12. helmikuuta 2015 varasimme ajan 25 Suomi-Kerhon jäsenelle Castillo de la Luzin linnasta. Las Palmasin kaupungintalon palveluksessa oleva arkeologi José esitteli meille linnan historiaa ja käyttötarkoitusta.

Onneksi mukanaamme oli jäsenemme Virve Kujala, joka osasi hyvin kääntää tarinat suomeksi.

Kun Juan Rejón purjehti Las Palmasin Espanjan siltoisten kuninkaallisten Isabellan ja Ferdinandin käsystä, miesten lisäksi hänellä oli lastinaan myös kotieläimet: siat, kanat, lampaat, vuohet, lehmät ja hevoset.

Saavuttuaan Gran Canarialle, hän asettui rakentamaan Castillo de la Luzia riutalle, joka oli lähellä satamaa. Rakennusmateriaalina käytettiin sitä, mitä saatavissa oli kuten: basalttikiveä, joka kovana, kestäväenä kivenä kestää koko linnan painon, laavakiveä, kiveä vuorilta, hiekkaa, simpukoita ja kotiloita. Kaikki tuo materiaali on nähtävissä edelleen linnan rakenteissa.

Linnan piirustuksia on löydetty ja arkistoitu. Kuvat ovat esillä linnassa. Insinöörintaitoja arvostettiin hyvin paljon, huom. eletään kesäkuuta 1478. Uskonnollisena maana tunnetun Espanjan täytyi tietysti nimetä suojelepsyhimys linnalle. Niinpä linnan pääportin yläpuolelle asetettiin kuva Virgen de la Luz eli Valon neitsyestä. Kaivauksissa kuva on löydetty ja sijoitettu nykyään kansalliseen museoon.

Kaupungin puolustuksessa merirosvoja ja alkuasukkaita, guancheja, vastaan linnassa päivysti neljä vartijaa. Vihollisen oletettiin tulevan joko mereltä tai vuorilta. Siksi linnan puolustusaukot kanuunoille sijaitsivat joko pohjoiseen tai merelle päin. Mikäli hyökkäyksiä oli tulossa, vartijat soittivat pienen tornin aukoista kelloja, jolloin linnan ulkopuolelle asumaan asettuneet miehet



ryntäsivät linnan puolustustehtäviä hoitamaan. Hyvin usein ja jopa tuhansilla valloittajilla varustetut alukset uhkasivat Gran Canarian rauhaa useaan otteeseen.

Castillo de la Luz oli pitkään ainoa puolustuslinna Las Palmasissa. 1600-luvulla rakennettiin lisää linnoituksia, kuten Castillo de Santa Catalina ja Castillo de San Cristóbal.

Arkeologin esityksestä kävi ilmi, että Juan Rejón pelkäsi alkuasukkaita. Sen takia hänen perustamansa asutus aloitettiin Quiniguadan barrancon molemmilta reunoilta, nykyisen Veguetan alueelta itään.

Castillo de la Luz on kaupungin merimuseo ja taidekeskus. Linna avattiin vajaa vuosi sitten yleisölle esiteltäväksi.

Paljon on vielä tehtävää ja arkeologit olivatkin koko ajan siellä töissä pullasuteineen, pölynimureineen ja muurauslastoineen.

Teksti Aulikki Tikkanen

Ruusu-Marian kertomus

Las Canteras elää iltaisin hentojen kätteni ruusujen tuoksussa

”Miten he jaksavatkin, päivästä päivään, illasta iltaan ja yöstä yöhön? Tanssivat, laulavat ja puhuvat kieliä, joita en ymmärrä – minä Maria Rita. Lomalla, vapaalla, kenelläkään ei ole työtä tänään – ei aamullakaan. Las Canterasin hieno hiekka ohentuu aurinkoöljyistä ja tuoksuu lomalaisilta. Kannan ruusuja mielessäni, kukkakoristani saatte tunteiden sanattoman tuoksun ja tulkin ystävällenne, rakkaallenne, vaimollenne. Toiveenne täyttyy värikylläisten ruusunkukkieni terälehdissä. Tänä iltana on juuri se hetki – elämäsi kaunein hetki on juuri nyt kukkakorissani – ota ruusuni okainen oka ja kauneuden korkein veisu ojenna sydämestäsi hänelle – vain hänelle. Minä jaksan vielä, ehkä hieman huokaan, mutta tuon kuluneet kenkäni ja kuhmuiset jalkani kaduilta viinin ja laulun luo, varattuihin pöytiin, unohduksen syvän unen luo. Vilkaisen peiliin – ruusuiltoja takana 47 vuotta. Kitarani kielet, hanurin huokaus, pasuunan valitus - soitto soi punaruusuissani ikuisesti teille kaikille – ystäville.”



sanat Kalle Fröjd **Ruusutytön unelma** *sävel Ville Fröjd*

Ovat ruusuni kaikki jo kuihtuneet,
minun sormeni jäykiksi puutuneet.
Silti illasta iltaan tarjoamaan,
saavun ruusujain kauppaamaan.

Ole iloinen, tanssi ja itseesi luota,
osta kukkanen – älä turhaan vuota.
Tule iltaisin, kuuntele kitaraani,
kielten hurmaa soittamaani.

Nuori tanssija jalkasi notkeat
kuin ohuet oksastot keinuvat.
Ei silmäsi vaivu ees' ikävään,
kun kukkia ryhdyn hyväilemään.

Ole iloinen, tanssi ja itseesi luota,
vain ruusu ojenna, ja onnea tuota.
Tule iltaisin, kuuntele kitaraani,
kielten hurmaa soittamaani.



*Kiitollisuudella
Maria*

SCANTRAVEL



Irene (suomenkielinen palvelu), Ivan, Paqui ja Yaiza

Järjestää Teille kaikki tarvitsemanne laiva- ja lentoliput sekä hotellivaraukset kaikkialle maailmassa.

Norwegian kanssa erikoissopimus 2 matkalaukkua yht. 40 kg sis. hintaan

Toimistomme on auki joka arkipäivä (ma-pe) klo 9.00-19.00

SCANTRAVEL

C/Alfredo L. Jones 23,
35008 Las Palmas de G.C.
E-mail: irene@scantravel.es
Puh: 928 265 300 Fax: 928 263 493

HUOM! 1.6. 2013 AVATTIIN TOIMISTO

Avda, Carlos V, 53,
35240 Carrizal, Ingenio, G.C.
E-mail: scantravel@scantravel.es
Puh: 928 786 048 Fax: 928 785 523

Oikaisu

Toimittaja Kalle Fröjd kirjoitti ystävällisesti edelliseen numeroon selostuksen joulukuussa kerhoillassa pitämästäni läpileikkauksesta Espanjan historiaan. Ymmärrettävästi tällainen on vieläkin ylimalkaisempi kuin oma katsaukseni oli. En kuitenkaan haluaisi, että suuhuni suoranaisesti pantaisiin jotain tässä ajassa ja paikassa mahdollisesti merkityksen saavaa, joka kenties ei pidä paikkaansa ja jota en sanonut!

Kerroin, että Espanjan toisen tasavallan laillisesti valitussa hallituksessa toimi valtiovarainministerinä v. 1936-37 tri Juan Negrin, Las Palmasin edustaja Espanjan eduskunnassa Cortesissa. Hänen vastuullaan oli myös maan kultavaranto, joka siirrettiin suojaan NL:oon eteneviltä fasistikapinallisilta. NL oli Mexikon ohella ainoa maa, joka tuki ja varusti kansanvaltaisen Espanjan hallitusta. Esim. Natsi-Saksa ja Mussolinin Italia lähettivät fasistikapinallisten tueksi jopa merkittäviä vakinaisen armeijansa yksiköitä. Muut Euroopan suurvallat julistivat maan saartoon.

NL piti Espanjan kultavarantoa myös panttina Tasavallalle myymistään aseista. Minä en sanonut, että NL:n asetoimitukset eivät olisi vastanneet huomattavana pidettyjen kultavarantojen suuruutta. Siitä minulla ei ole tietoa. Voihan olla, että toimittaja Fröjd on tutkinut asiaa muista lähteistä ja lukenut niistä silloiseen NL:n johtajaan kohdistamansa syytöksen. Ottakoon sen kuitenkin omiin nimiinsä - ei minun! Myös Fröjdin esittämät luvut Espanjan sisällissotaan osallistuneitten suomalaisten määrästä ovat hänen kynästään lähtöisin. Eivät minun alustuksestani.

Juan Negrin oli Tasavallan pääministeri (hallituksen presidentti) vuosina 1937-38.

Kävelykatu Trianan päässä oleva Negrinin patsas on pystytetty Las Palmasin ja Gran Canarian merkittävimmän valtiollisen hahmon elämäntyön muistoksi. Ja muistuttamaan, millaisiin kauheuksiin Francon fasistien demokraattisen hallituksen vastainen kapina Espanjan lopulta johti.

Hannu Vesa

Kirjastosta myös kesäkirjoja

Talvikausi Kanarialla lähenee loppuaan. Kirjasto on auki viimeistä kertaa torstaina 19.3. Pari viimeistä viikkoa on taas kesäkirjojen lainaamisen aikaa. Kirjat palautetaan sitten syksyllä, kun kirjastokin taas avaa ovensa.

Alasalin nettiyhteydessä on ollut ajoittaista hitautta. Käyttäjiä on ollut runsaasti, joten ongelmaan ei ole ollut välitöntä ratkaisua. Nettiyhteys on yksi kerhon menoista, siksi sen käyttö on sallittu ainoastaan kerhon jäsenille, jotka ovat maksaneet jäsenmaksunsa. Käyttö on aina kuitattava alasalissa olevaan vihkkoon.

Kirjojen luettelointi koneelle on valmistumassa. Asiakaskoneella on jo nyt käytettävissä KIRJAT-tiedosto, jossa on tiedot kaikista kirjaston kirjoista. Luettelosta voi hakea mm. kirjailijan tai kirjan nimen mukaan. Luetteloa voi myös vain selaila, sillä se on järjestetty kirjailijan nimen mukaan aakkosjärjestykseen. Alkuvuoden uutuuksista on käytettävissä myös tulostettu luettelo.

Katariina Kiiliäinen



Kirjoja moneen makuun: maailmanpolitiikasta keittokirjoihin, hyvistä lukuromaaneista dekkareihin, klassikoita alkukielellä ja suomeksi.

VASTAUKSET

1. Santa Maria, Niña ja Pinta
2. Tellervo Koivisto, Pentti Aravirta ja Jenni Haukio
3. Ferrari ja Williams
4. Euro
5. Astrid Lindgren
6. Islannissa
7. 19.4.2015
8. Mariano Rajoy
9. 1889
10. Maritta Kettunen

Alcantara impresores



**KOPIOT,
SIDONNAT,
LAMINOINNIT,
OFFSETTULOSTEET**

**VÄRISKANNAUKSET
DIGITAALISET TULOSTEET
DIGITAALISET OPASTEET**

M. Pino Alcántara Vega
presupuesto@alcantaraimpresores.com

**C/Emilio Zola 24 - CP 35007
Las Palmas de Gran Canaria
Tel. 928 227 319 - fax 928 224 890
www.alcantaraimpresores.com**

Urheilukeskus Ciceriin valmistuu ajan kanssa

Las Canterasin rannassa, Cicerissä, Pizarro- ja California-katujen välissä alkaa pikkuhiljaa saada muotoaan Las Palmasin uusin urheilukeskus, ”GoFit”. Rakennukseen tulee mm. kaksi uima-allasta, iso kuntosaliosasto monipuolisine harjoitusmahdollisuuksineen ja runsaine erikoistiloineen, kuten saunoineen, kahviloineen jne. Rakennustyöt pitäisi saada valmiiksi helmikuun loppuun mennessä, vaikkakin varsinainen käyttöönotto tapahtuu vasta keväällä tai alkukesästä 2015. Kevättä lupailee kaupunginjohtaja Juan José Cardona ja kesää rakennustyötä suorittavan Ingesport-ryhmän johtaja Gabriel Sáez. Kaupungin poliittisen opposition ja joidenkin sanomalehtien mielestä kaupunginjohtajan kiire johtuu siitä että toukokuussa ovat alueelliset vaalit ja olisi hyvä kaupunginjohtajan kannalta jos ennen niitä saataisiin jotain tällaista valmiiksi. Tämän väitteen on kaupunginjohtaja torjunut.

Itse asiassa ihan valmista tulee vasta ehkä puolentoista vuoden päästä, sillä Canterasin rantakatu joudutaan urheilukeskuksen kohdalla rakentamaan käytännössä kokonaan uudestaan. Tarkoitus nimittäin on, että kuntosalista tulee aikanaan olemaan esteetön, hieno näkymä merelle ja se ei onnistu ilman rantakadun muokkaamista uuteen uskoon. Tätä puolestaan ei voida aloittaa ennen kuin sen rahoitus on saatu järjestymään.

Urheilukeskuksen rakentaminen on ollut varsinainen tuskien taival.

Vielä vuonna 1928 alue oli joutomaata, täysin syrjässä varsinaisesta kaupungista. Yhtiö ”La Compañía Insular Colonial y Electricidad y Riesgos S.A”, paremmin tunnettuna alkukirjaintensa mukaan nimellä ”La Cicer”, perusti sinä vuonna sinne yksityisen sähkövoimalaitoksen kaupungin tarpeita varten. Vuosikymmenten kuluessa kaupunki kasvoi kiinni Ciceriin asti. Erilaisten vaiheiden ja maa-alueiden vaihtojen kautta kaupunki sai alueen hallintaansa vuonna 2001. Sille ideoitiin monenlaista käyttöä, kuten vesipuistoa, parkkialuetta ja myös urheilukeskusta. Ensin alettiin vesipuistoa rakentamaan vuonna 2006. Projekti kuitenkin kaatui rakentajayhtiön rahavaikeuksiin ja lopulta konkurssiin ja rakentaminen jäi kesken. Muistoksi rakentamisesta alueelle jäivät keskeneräisinä uima-altaiden kaivannot, tai oikeammin niissä olevasta sadevedestä talviaikaan nousevat hyttysparvet, jotka ovat kiusanneet lähiseudun asukkaita viime vuosiin saakka, samoin kaivantoihin rikkinäisistä tai ylivuotavista viemäriputkista ajoittain valuneet jätevedet.

Vuonna 2013 rakentaminen saatiin käyntiin kaupungin sovittua Ingesport-yhtymän kanssa urheilukeskuksen rakentamisesta. Hyttys- ja jätevesimurheiden lisäksi kes-

kuksen perustusten kaivaustöiden jatkamisen yhteydessä paljastui pian varsinainen ympäristöongelma: vuosikymmenien aikana öljykäyttöinen sähkövoimalaitos oli saastuttanut maata niin paljon, että vähintään 1500 kuutiometriä öljypitoista maa-ainesta olisi poistettava paikalta. Asiaa tutkittiin, mutta sopivaa sijoituspaikkaa ei tuntunut löytyvän koko saarelta ja vaikka olisi löytynytkin, niin jätemaa olisi pitänyt kuljettaa sinne ja säilöä siten, että siitä ei olisi ollut ympäristölle vaaraa. Halukkaita maksumiehiäkään ei löytynyt. Ratkaisuna, joskin paljon kritiikkiä saaneena, esitettiin kaupungin puolelta ”betonikapselointia”: jätemaata ei viedä pois vaan se eristetään betoniseinämällä ja jätetään urheilukeskuksen

alle. Näin on ilmeisesti meneteltykin. Tulevaisuus näyttää, oliko tämä viisas ratkaisu.

Kaikki sähkölaitoksen toiminta alueella ei ole aivan vielä loppunut. Siellä on vanha, mutta edelleen toimiva muuntajarakennus, joka pitäisi poistaa, mutta maksajaa ei tunnu löytyvän. Sähkölaitos sanoo suostuvansa siirtämään muuntajan, jos kaupunki osoittaa paikan ja

joku maksaa kustannukset. Tästä varmaan neuvotellaan vielä pitkään. Urheilukeskuksen rakentamista muuntaja ei Ingesportin mukaan haittaa.

Rantakadun uusiminen urheilukeskuksen edessä paitsi madaltaa katua, myös pakottaa siirtämään muualle sen alla nyt olevat tilat, joita käyttävät Punainen Risti, paikallispoliisi ja kylpyläpalvelut. Nämä, samoin kuin yksi surffauskoulu, on tarkoitus sijoittaa urheilukeskuksen yhteyteen jollain tavalla. Sitten kun rahaa siihen aikanaan löytyy, työ menee kokonaan kaupungin piikkiin. Lopputulos tulee olemaan rannan käyttäjän kannalta miellyttävä, sillä näin saadaan 1,5 miljoonalla eurolla tälle kohdalle 120 metrin pituudelta 25 metriä lisää leveyttä rantahiekkään.

Varsinaisen urheilukeskuksen hinta on noin 10 miljoonaa euroa, joka menee Ingesportin pussista. Ingesport on iso, liikunta- ja terveydenylläpitobisneksessä toimiva yhtiö, jolla on pääkonttori Madridissa. Se ei tee tätä pelkästään hyvää hyvyttään. Ingesport saa 31 vuodeksi oikeuden harjoittaa liiketoimintaa rakennettavalla alueella ja myös kaikki siitä koituvat tulot, kuten pääsymaksut. Kaupunki puolestaan edellyttää, että hinnat pidetään sellaisella tasolla että tavallisella kaupunkilaisella on varaa käyttää urheilukeskusta. Toivotaan parasta.

Rakentamisen edistymistä pääsee seuraamaan Cicerissä Las Canterasin varrella, sillä valkoiseen aitaseinään on jätetty sitä varten muutama ikkuna-aukko.



Urheilukeskuksen työmaa näyteikkunassa.

Teksti ja kuva Seppo Kiiliäinen

SPAR

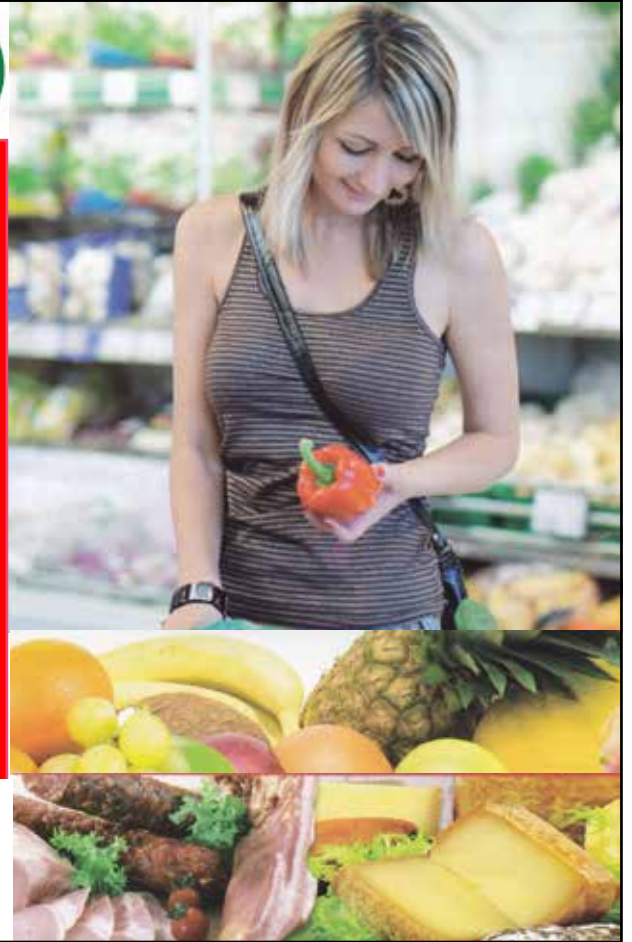


AVOINNA SUNNUNTAINA JA JUHLAPYHINÄ

Spar en Alfredo L´Jones, 34
Las Palmas
Aukioloaika: klo 8.00-15.00

Spar en Bernardo de la Torre, 88.
Las Palmas
Aukioloaika: klo 8.00-21.00

**Spar-kaupat ovat avoinna
ma-la klo 8.30-21.00**



NAHKA-ASUSTEIDEN ERIKOISLIIKE NARANJO

TOIMINTAA YLI 55 VUOTTA.

**SUURET VALIKOIMAT
VÄREISSÄ JA MALLEISSA.**

**NAISILLE, MIEHILLE, NUORILLE.
MEILTÄ LÖYTYY KLASSIKKOJA,
MODERNIA JA DESIGN-MALLISTOA.**

**EUROOPAN JOHTAVAT MERKIT,
TORRAS - PIERRE CARDIN, PERETEGAZ.**

**MUUTOSKORJAUKSET
SISÄLTÄVÄT HINTOIHIN.
TOIMITUSAIKA MUUTOSTÖILLE 2 PÄIVÄÄ.**

TERVETULO!

**C.SAGASTA 6 LAS PALMAS
TEL. 928 223 035**



Biljarditarinaa

Tällainen tarina kuuluisi varmaan aloittaa jostain historian siipien havinan tuolta puolen, jolloin arabit ja muut beduiinit kaivoivat kuoppia hiekkaan, tökkivät joutessaan ja piippuja poltellessaan kuivia kamelinpaskapalleroita niihin, ja voittaja sai aina palkinnoksi hävinneen vanhimman vaimon. Myöhemmin laji kehittyi ihan pöydällä pelattavaksi ja laajeni kulttuuripiirien suosikkilajiksi. Muun muassa Skotlannin kuningatar Mary Stuart oli lajin harrastaja, ja kun hän kuoli jossain 1400-luvulla, hänet käärrittiin biljardipöytänsä verkaan. Tunnetun harrastajien nimilista on pitkä ja vaikuttava, mm W. A. Mozart ja Abraham Lincoln, niin ettei tässä ole turhasta lajista kyse. Mutta teen esseen historiikista myöhemmin. Suomi-Kerholla lajin harrastus alkoi syystä tai sitten toisesta vasta 2000-luvulla, mutta hyvä, että edes silloin. Meillähän pelataan vuosittain monta turnausta: on kasipallo, on ysipallo, on käsipallo. On kinkkukisaa ja muuta mestaruuskisaa, joita pelataan eri laskujärjestelmillä yleensä niin kauan, että Puuskan Esko voittaa. Mutta tämän talven ysipallokisassa Onni vai Onnetarko lie, käänsi takapuolensa ja Esko putosi ensimmäisenä. Sitten pelattiin sarja tosi mielenkiintoisia ja opettavia pelejä ja alakerrassa oli tiivis tunnelma. Muutamina iltoina oli väkeä enemmän kuin tansseissa salin puolella, ja täydellisen hiljaisuuden vallitessa seurattiin pallojen melkein pussiin menoa. Nähtiin muun muassa historian pisin 5-pallon ralli. Kuitenkin kaikiténkin, kun keskiviikko myöheni iltaansa, ja kaavan viimeiset pelit oli pelattu, katseltiin muutamat jopa hämmästyneenä tuloslistaa... Anttilan Seppo oli ylitse muiden!!! Esa Annala nousi tokalle korokkeelle ja kisoja voittamaan tottunut Korkiakosken Make oli kolmas. Kisa oli kaiken kaikkiaan mielenkiintoinen ja hieman yllätyksellinenkin, ei vain sen vuoksi, että meillä oli nämä meidän naistähdetkin mukana. Onnittelten voittajia!!! Nähdään!



Kuvassa vas. 9-pallon kolmanneksi tullut Markku Korkiakangas, keskellä voittaja Seppo Anttila ja oik. toiseksi tullut Esa Annala. 9-pallo biljardikilpailussa oli 18 osanottajaa, joista 4 naisia.

Teksti Eino Pesonen, kuva Kerttu Pajulahti

Kerhon 8-pallon mestaruus 2015



Suomi-Kerhon biljardimestaruuden (8-pallo) voittomitalit jaettiin 14.2.2015 kerhon tanssi-illassa. Mitalit jakoi biljardivastaava Eino Pesonen. Kiertopalkinnon vastaanotti voittaja Esko Puuska. Kakkoseksi sijoittui Juha Korhonen ja kolmanneksi Markku Hartonen.

Teksti Esko Berg, kuva Kerttu Pajulahti



Pieni tarina

Tässä muutamana torstaina, siinä aamukahvin ja hernesopan välimaastossa, olin tavoilleni uskollisena tietenkin lenkillä, ja maisemana oli minulle niin tutuksi ja läheiseksi muodostunut Las Canteras. Sen ilmiöt, kulkijat, palmut, asiakkaita houkuttelevat tarjoilijat, poliisit, kellokauppiat, arvanmyyjät ja kerjäläiset, kuten ammattitaitoiset taskuvarkaakin, ovat tulleet osaksi arkipäivääni näitten vuosien aikana. Mieleni pohjukoilla hyvin tärkeänä olen pitänyt yhteyttäni patsaiten sielunelämään, sillä ihan selkeästi niillä sellainen on. Ei kai se patsaantekijä muuten olisi niitä tehnytään. Minun vanha ystäväni Pedro on muuten viime aikoina ollut hyvin hiljainen ja mielteliäs. Aika paljon elämää nähneenä olen päättänyt hiukan jeesata vanhaa kamua, koska ihan selvät merkit ovat siihen suuntaan, että Pedro on rakastunut. Siinä se vanha, rähjäntynyt näköinen, ikuinen poikamies lopulta myönsi, että on toivottomasti lettuna Mary Sanchesiin, tiedättehän hänet, joka päivystää siinä pikku aukiolla pizzerian kulmalla... Marykin on alkanut lämmitä kalalta tuoksahtavaan Pedron. Kaikki alkaisi olla kohdillaan, mutta on yksi pieni pulma; Pedron mielestä Mary on liian totinen. Ja niinpä minä torstain kunniaksi - torstaihan on Steinbeckin mukaan toivoa täynnä - hiippailin siihen Maryn tontille ja kävin juttusille. Kerroin hänelle Pedron hyvistä puolista ja maalailin heille pitkää kalantuoksuista tulevaisuutta ja kenties pientä kivistä vauvaakin, ja siinä vaiheessa jo alkoi pieni hymy karehtia Maryn kivisillä huulilla. Mutta lopullinen naurunremahdus purkaantui, kun ehdotin, että häät pidettäisiin Suomi-Kerholla maanantain Klubi-illan kunniaksi. Niin pitkälle kuitenkin päästiin, että lupasin kysellä kerhon johdolta ja joltain patsaita säätelevältä instanssilta mahdollisuutta hoitaa homma kaikkien osapuolten parhaaksi.

Eikka

Kanttorin jäähyväiset

Kolmas ja viimeinen kauteni Gran Canarian kanttorina on loppusuoralla. Maaliskuu ja kahdeksan päivää huhtikuusta vielä ennen kuin kone lähtee Suomeen. Minulla käväisi tällainen ajatus mielessä, kun tämä talvi oli niin kuin oli, että uskaltaisiko kysäistä kirkkohallitukselta yhtä armovuotta. Hautasin ajatuksen kuitenkin, joten ei kannata laittaa listaa kiertämään; ei puolesta eikä vastaan.

Olen nauttinut työstä. Minulla on ollut hyvät työtoverit sekä seurakuntalaiset varsinkin Las Palmasissa, joka on periaatteessa pysynyt samana ja viikosta toiseen täyttänyt kirkon. Templo Ecuménicossa näkee usein tuttuja kotikulmilta ja talviasukkaista monet ovat tulleet tutuiksi.

Kesä minulla on buukattu täyteen aina syyskuuhun asti. Vappuna on mieskuoron kanssa Vappumatinea. Sitten pitää keksiä jotain tekemistä ettei tylsisty. Kun jäin eläkkeelle 2010 syyskuun alussa, Marsa alkoi suunnitella minun muuttoaani Helsinkiin - ehkä se nyt toteutuu!

Kyllä tämä aika on ollut hyvin merkittävä. Oikeastaan tämä on jo neljäs kausi, koska ensimmäisen kerran olin täällä kanttorina 1996-97.

Teitä kaikkia tulee ikävä, toisia enemmän ja toisia vielä enemmän.

*Tapaamisiin!
Kai-Jussi*



Kiitos ystävät!

Palvelukauteni Las Palmasin suomalaisten pappina lähestyy loppuaan. Moni meistä jo pakkailee laukkujaan ja ajatukset suuntautuvat kesään.

Kiitän lämpimästi teitä kaikkia yhteistyöstä talven aikana.

Kiitän ystävällisyydestänne ja vieraanvaraisuuden ilmapöytästä.

Kiitän yhteisistä kokemuksista ja yhdessä jaetuista hetkistä Plaza Farraylla, Suomi-Kerholla, kadunkulmissa ja kirkonmäellä. Kiitos seurakuntaneuvostolle yhteistyöstä ja kaikille teille, jotka tulitte vapaaehtoisina työtovereikseni toteuttamaan messua. Kiitos Kai-Jussille ja Erkille hyvästä työyhteistyöstä ja ystävyydestä!

Kiitän kaikista teistä! Siunatkoon ja varjellkoon hyvä Jumala elämäne kulkua! Tulkkoon tie teitä vastaan ystävänä!

Hyvää kesää ja elämää!

Helena Kuja-Kanto talvipappi



Aavikon Ruusu
www.aavikonruusu.org



Gran Canarian suomalainen ev.lut. seurakunta

www.grancanariansrk.net

Messu

Messu Las Palmasissa Skandinaavisessa turistikirkossa torstaisin klo 18.00. Messun jälkeen kirkkukahvit. Kevään viimeiset messut kiirastorstaina 2.4. klo 18.00 ja pääsiäislauantaina 4.4. klo 21.00.

Messu Playa del Inglésissä Templo Ecuménicossa perjantaisin klo 17.00. Kevään viimeinen messu pitkäperjantaina 3.4. klo 17.00.

Rauhanyhdistyksen järjestämät seurat Templo Ecuménicossa keskiviikkoisin klo 16.00. Kevään viimeiset seurat 18.3.

Retki Suerten laaksoon sunnuntaina 15.3.2015. Lähtö hotelli Kokan edestä klo 11, Plaza Farraylla klo 12. Kansanlaulumessu Ermitan luolakappelissa klo 13.00, sen jälkeen ruokailu. Retken hinta ruokailuineen 15€. Ilmoittautumiset Helena-papille puh. 636 868 125 tai Jouko Välimäelle 674 991 481.

KUULUTUS

Gran Canarian suomalaisen ev.lut. seurakunnan seurakuntakokous pidetään torstaina 12.3.2015 klo 19.30, messun jälkeen, Skandinaavisen Turistikirkon kahviossa, C/Galileo 40, Las Palmas.

Seurakuntakokouksessa vahvistetaan seurakunnan edellisen vuoden tilinpäätös ja päätetään vastuuvapauden myöntämisestä tilivelvollisille. Seurakuntakokous valitsee kuluvalle vuodelle toiminnantarkastajat. Seurakuntakokous hyväksyy myös edellisen vuoden toimintakertomuksen sekä kuluvan vuoden toimintasuunnitelman ja talousarvion.

Seurakuntakokouksessa on äänioikeus jokaisella Suomen ev.lut. kirkon läsnä- tai poissaolevaan väestöön kuuluvalla jäsenellä, joka viime vuoden loppuun mennessä on täyttänyt 16 vuotta ja on viettänyt kokousta edeltävän 12 kuukauden aikana Espanjassa vähintään 3 kuukautta.

SEURAKUNTANEUVOSTO



CAFETERIA

NUEVO MURIAS

Calle Luis Morote 30
Las Palmas de G.C.

Puhumme ruotsia ja englantia.

Siisti ja puhdas ympäristö, hyvä palvelu.

**ERILAISIA AAMUATERIOITA.
TAPAKSIA KANARIALAISITTAIN.
BECUTA KINKKUA, LÄMPIMIÄ ANNOKSIA.**

Kivi-Laurin ja Anjan sydämet luolakodissa



Luolahuvilan isäntä Lauri Kostilainen toivottaa vieraat tervetulleeksi aistimaan vanhaa kanarialaista kulttuuria luoliinsa.

Hienoarominen tuoksu leijaillee Laurin ja Anjan luolakodin olohuoneessa. Guanchit – Gran Canarian alkupe räisasukkaat istuivat nuotion äärellä saman luolan kivilattialla. Savu ei haitannut alkuasukkaita, jotka keittivät saaliiksi saamaansa otusta päivälliseksi tuhansia vuosia sitten. Luolaisäntä-Lauri ei ole hennonut hangata luolan kattoon tiukasti iskostunutta tummaa savukerrosta irti. Se vie hetkessä nykyihmisen ajatukset guanchien luomatonta savusiltaa pitkin.



Luolaan on löydetty vanha espanjalainen pöytäkalusto – seinällä tuo hengellisen tuulahduksen pieni ortodoksi-ikoni.

Pieni ortodoksien ikoni odottaa kiviseinällä luolahuoneeseen tulevaa ”pyhiinvaeltajaa”, kumarrus ja ristimerkki ovat paikallaan. Luojalla on ollut ilmeisesti oma tarkoituksensa luolia tehdessään. Lämpöä – sitä ei luoli-



Suomen lippu on vastaanottajana luolahuvilan portaikossa upea maisema taustanaan.

en tasalämmössä tarvita, mutta nurkkaan, takan yläosaan Lauri-isännän sommittelema risti antaa lämmönlähteelle uuden merkityksen: alttarin.

Paimenen vihellys ja torven joiunta yltävät huviloilta kanjonin yli kauas vuorelle. Lauri-isännän muhkea laulu avaa joskus aamuisin vihreän pation kasvuston, äänenavaus yltää edellisen asukin huvilalle kilometrien päähän. Appelsiini putoaa Nilsiästä Ikikiven louhokselta tuodulle pation laattalattialle. Makea, maukas appelsiinin keltaneste on kuin kirkas juoma suoraan lähellä olevan vesilaitoksen syvästä altaasta. Sitruunat odottavat vielä kypsymistään pippuripensaiden varjostossa. Saunasta, suomalaisille niin pyhästä paikasta leijaillee löylyn henki varjoisaan patioviileyteen.



Suomalainen saunan ovi on viettelevästi auki – kivilau-teilla voi nauttia kuumista löylyistä.

Koira haukkuu kauempana kivikossa - kuinka muuten – Kanarian koirat pitävät pintansa! Ne ovat muisto ajalta, jolloin lampaista oli avolaitumilla tuhansittain. Koiran säännöllinen haukunta muistuttaa Laurin ja Anjan huvilalla menneisyydestä. Entisyys, kiven pinnassa säilynyt tuhatvuotinen sielu hengittää kolmessa asuinluolassa ja saunan kivilau-teissa. Kiire kadottaa kiven sielun - se kaikkoo; kiven sielun voi löytää hiljaisuudesta. Se pitää tunnistaa, sitä pitää hengittää kuin kehossa nukkuvan lapsen tuoksua – se tikittää luolien seinämissä.

Meren kuulee luolien sisällä vain aavistuksena, mutta ripaus kodin ikävää kaukaisuudesta on käsin kosketeltavana luolahuvilan portaikossa liehuvan Suomen lipun alla. Nilsiäläinen kivi käden alla pöydän tukevana pinta-

na antaa turvallisuutta. Kiveen on kirjoitettu menneisyys kuin käden elämänviivoihin. Luolahuvilassa nukkuu vuosituhantisten tuulten viimojen väreily. Käden kosketus seinämään irrottaa näkymättömiä kuvia uupumattomasta lammaslauman paimenesta sauvoineen ikikanjonin reunamalla.

Joko uskaltaisi miettiä tulevaisuutta: ripaus tuhkaa tuulen mukana luolastoon? Kysymys jää vielä leijumaan, sillä ajannuora on vielä vahva ja rauhattomat ideat pursuvat Luolaisäntä-Laurin laajasta nuottikirjastosta. Oven vieressä ylhäältä vierinyt kookas kivi toimittaa uutta tehtävää: kukkamaiset terälehdet muuttuvat katsojan silmissä komeaksi kukkanupuksi. Rinteeltä nostetut kivimurennet tuovat muistoja läheltä, mutta niin kaukaa: Kolumbuksen laivat risteilevät huvilan pation aidalla.

Kiveen hakattuna, luolaan sijoitettuna mieli lepää hiljaisuudessa. Käsi hyväilee porttikiveä, jättää pitkän elämänviivan pölyyn, mutta ei poistu. Työn jäljet kolmesta-toista talvesta ovat avoinna, vanhat avaimet ovat seinällä. Kolmentoista kesän poluille kiveämät ajatukset ovat kanjonin seinämään piirretty kuin tauluun ikuistettuina. Luola-Anjan sormet ovat tunteneet guanchi-naisten luolaryijyjen sanoman – sen voi aistia nyt luolien lämmössä.



Huvilakokonaisuudessa on kolme luolaa – sisäänkäynti olohuoneeseen on kauniisti koristeltu.

Guanchien henget kulkevat kanjoneissa ja etsivät omia luoliaan. Avojakaiset asukkaat ovat kadonneet ikuisuuden sumuun. Laurin ja Anjan huvilan huoneissa voi kuulla, jos oikein tarkasti kuuntelee, kirkkaina kuutamoina kivivasaroiden kumun ja suurten sydänten sykkeen.

*Teksti ja kuvat
Kalle Fröjd*



Medical Beauty

FACE & BODY KAUNEUSHOITOLA



**Meikkaus,
Kasvohoito,
Hieronta,
Fysioterapia,
Homeopatia,
Ongelma-
ihonhoito,
Manikyyri ja
Pedikyyri**

Kauneus ja nuorekas ulkonäkö eivät riipu ainoastaan iästä vaan myös oikeasta ja säännöllisestä ulkonäön hoitamisesta.



Dr. Annemarie Krüger

**Paseo de las Canteras 26
pohjakerros
(Hotelli Reina Isabellin vieressä)
Puh. 656 664 619 ja 928 472 935**

Ravintola Kuparipannu

apartamentos Tanife, avda. Tirajana 25,
Playa del Ingles, +34 928 771 258

Kuparipannu on suomalainen ruokaravintola Playa del Inglesin keskustassa. Keittiöstämme joka päivä klo. 11 -22 perinteisiä suomalaisia ja kansainvälisiä herkkuja. Sekä myös joka päivä lounasta klo. 11 -16.

Maanantaisin meillä on Grilli-ilta normaalin ruokailan lisäksi. Grilli-illassa meillä on elävää espanjalaista musiikkia. Grillistä tarjoilemme lammasta, nautan ulkofilettä, talon jauheliha pihvejä, rosvojaistia, uuni-perunoita ja paistettuja kasviksia. Grilli-illallisen hinta on 18,50e ja ruokaa saa syödä niin paljon kuin jaksat syödä.

Tervetuloa!

Vierailu La Gomeralla

La Gomera on pinta-alaltaan toiseksi pienin Kanariansaariin kuuluva saari. Asukkaita siellä on n. 22.000, joista n. 9.000 asuu pääkaupungissa San Sebastianissa. La Gomera kuuluu Cruz de Tenerifen maakuntaan. La Gomeralle pääsee Teneriffalta laivalla ja lentokoneella. Molempia vuoroja on kaksi päivässä.

La Gomeran turismi on hyvin erilaista kuin muilla Kanariansaarilla. Saari on vehmas ja sen polut sopivat hyvin patikointiin. Rannat ovat jyrkkiä eivätkä ole erityisen houkuttelevia uimiseen tai auringonottoon. Saaren ympäri aivan rannan tuntumassa ei ole autotietä rantojen jyrkkyydestä johtuen vaan paikasta toiseen siirryttäessä tiot kulkevat sisämaan kautta vuoren rinteiden vuonoja seuraten. Saaren korkein kohta kohoo vajaan 1500 metrin korkeuteen.

Saaren keskiosan ylängöllä sijaitsee vehmas luonnonsuojelualue. Pari vuotta sitten siellä riehunut metsäpalo tuhosi alueesta noin kolmasosan. Nyt luonto on pikkuhiljaa palautumassa.

La Gomeran erikoisuus on foneettinen vihellyskieli silbo, jota opetetaan kaikille lapsille jo koulussa.

Menimme lentäen ensin Teneriffalle ja sieltä La Gomeralle. Majapaikka sijaitsi saaren eteläosassa lähellä lentokenttää, Playa Santiagossa, neljän tähden hotelli Jardin Tecinassa. Hotellissa oli 900 vuodepaikkaa ja se työllisti 200 henkilöä. Turisteista valtaosa oli saksalaisia ja englantilaisia. Törmäsimme ainoastaan yhteen suomalaispariskuntaan.

Säät suosivat. Aurinko paistoi pilvettömältä taivaalta koko kolmen päivän vierailun ajan. Pohjoisesta tulevat pilvimassat pysähtyivät Teneriffan vuoristoon.

Vaikka saari on pieni, emme ehtineet yhtenä päivänä seitsemän tunnin kiertojelun aikana kiertämään koko saarta ympäri.

Kiitos jälleen kerran Rainerille matkan onnistuneesta järjestelystä ja ”Jasselle” kiertojelun tulkkauksesta.

Ohessa on muutamia kuvia matkan varrelta.



Kiitokset bussikuljettajalle, Carmenille.

Teksti ja kuvat Esko Berg



Alhaalla San Sebastian de la Gomera. Taustalla hämmöittää Teide.



San Sebastianissa sijaitsevan kirkon Inglésia Nuestra, señora de La Asuncion alttari.



”Taidekaktus” tienvarrella.



Osa hotelli Jardin Tecinan pihapiiristä.



Ruokatauko Bar Coia, Chipuden kylä.

Laitesukellus Gran Canariaalla



35 metrin
syvyydessä
on hiljaista
ja sinistä.

Olen harrastanut laitesukellusta yli 30 vuotta ympäri maailman meriä. Sukelluspiireissä ei Gran Canariaa pidetä mitenkään erikoisena tai suosittuna sukelluskohteena - tämä käsitys alkoi kuitenkin ensikokemusten myötä pian muuttumaan. Ehkä sukellustarjonta hukkuu eri aktiviteettien tarjontaan, joita täällä on paljon tarjolla. Olen käynyt neljässä suosituimmassa kohteessa (Sardina Del Norte, Tufia, El Cabron ja Risco Verde) ja niistä löytyvät kokeneemmankin sukeltajan toiveet; vedenalaista elämää, riuottoja, luolia, hylkyjä, kasvillisuutta ja kirkasta vettä.



Nälkäinen kilpikonna etsimässä ruokaa.

tehdään merivirtojen mukaan, pienellä saarella suuren valtameren ympäröimänä tämä on välttämätön turvallisuustoimenpide, johon tulee suhtautua vakavasti! Näkyvyys vedessä on usein hyvä, 30-40 m. Kanarian vedet ovat 17-23 C° asteisia vuodenajasta riippuen, syvemmällä on kylmempää ja sukelluspuvun käyttö on ympärivuotista. Sukelluslisenssi (esim. PADI tai CMAS) ja -vakuutus ovat



Kanarialainen lentokala osaa kävellä, uida ja lentää.



Kahden metrin pituinen enkelihai piiloutuu taitavasti pohjahiekkiaan.

pakollisia; tavallinen matka- tai tapaturmavakuutus ei kata sukellusvahinkoja. Lokikirja on hyvä pitää mukana ja vesitiiviistä kamerasta on paljon iloa.

Sukellusretkiä tarjoavia yrityksiä on paljon ja kilpailu asiakkaita pitää hinnat edullisina. Yksi sukellus maksaa 25-30€, 10 kerran kortti 180-250€ ja hintoihin sisältyvät kuljetus, laitteet/varusteet ja lounas sukellusten välissä. Päivän aikana tehdään yleensä pareittain kaksi sukellusta, koskaan ei sukella yksin. Rantasukellukset ovat halvempia kuin laivasta tehtävät, samoin päiväsuikellukset verrattuna yösuikelluksiin. Hintavaihtelua on hieman; Las Palmasissa on edullisempaa kuin saaren eteläosien turisticalueilla. Tarjolla on myös edullisia kursseja aloittelijoille; koulutus tapahtuu luonnollisissa olosuhteissa meressä, joka on mielestäni etu verrattuna allasopetukseen, jota Suomessakin joudutaan tekemään kylmien ja sameiden luonnonvesien johdosta. Laitesukeltamisessa on voimassa kansainväliset turvallisuusmääräykset, joita myös Kanarialla noudatetaan tarkasti. Sääntöjen noudattaminen, oma huolellinen toiminta, sukellusalueen tuntemus ja luonnonolosuhteiden huomioiminen tekevätkin lajista turvallisen.



Musta mureena kurkistelee kotikolostaan.

Itselleni sukellusharrastus on avannut uuden maailman jo 80 -luvulla. Arvostukseni ja kunnioitukseni luontoa ja sen suojelua kohtaan muuttui täydellisesti nähtyäni niin paljon kaunista, herkkää ja monimuotoista vedenalaista elämää. Myös yllätyksellisyys kiehtoo ja pitää "hoksotimet" hereillä. Jokainen kerta on uusi seikkailu täynnä odotuksia; mitä meressä piilee 20-40 m:n syvyydessä. Usein luonto yllättää, tavalla tai toisella. Sukellusharrastuksen voi aloittaa vanhemmallakin iällä, perusterveys tulee kuitenkin aina tarkistuttaa lääkäriä. Koulutuksen jälkeen sukeltaminen on helppoa, hauskaa ja mielenkiintoista ja täällä asuville mainio harrastus. Monille siitä on tullut sykkähdyttävä tapa "irtautua arjesta" erilaiseen, kiehtovaan, kauniiseen, kiireettömään ja hiljaiseen maailmaan, jossa olet sukellusparisi kanssa kasvotusten luonnon ihmeiden kanssa.

Teksti Martti Laajus

Patikkaretki San Mateoon



Kalevi ja Seppo järjestivät yhden monista kerhon patikkaretkistä tällä kertaa (31.1.2015) Valsequillosta San Mateoon. Lähtiessämme Las Palmasissa tihkutti vettä. Uhmaavasta säästä huolimatta mukaan uskaltautui 19 rohkeaa patikoitsijaa. Patikkaretki oli keskivaikea ja pituudeltaan n. 8 km. Ylöspäin nousiin vajaa 500 metriä kivistä polkua pitkin vuoren rinnettä kiemurrellen.



Kivinen oli polku mitä ylöspäin yritettiin.

Korkeimmalla kohdalla oltiin vähän yli kilometrin korkeudessa pilvien tasossa. Lähtöpaikalla Valsequillossa vuoren etelärinteellä paistoi aurinko. Pohjoispuhurin sadepilvet pysähtyivät vuoren pohjoispuolelle. Vanhan sanonnan mukaan huipulla aina tuulee, niin nytkin kävi. Kun pääsimme huipulle ja sen pohjoispuolelle, mieleen tuli pilkkireissut Suomessa. Tihkusade jäi onneksi vähäiseksi. Laskeuduttaessa Vega de San Mateon kaupunkiin aurinkokin muisti patikoitsijat. San Mateossa oli maratonkilpailut ja markkinat. Maratoniin emme osallistuneet. Meille riitti vuoren ylittäminen.



Mantelpiuta oli matkan varrella.



Tavattiin monille "kouluajoilta tuttu".



Vuoren eteläpuolella paistoi aurinko.



Määränpää häämötti siellä jossain alhaalla.

Teksti ja kuvat Esko Berg.

Clínica Dental Franchy Roca
HAMMASKLINIKKA
C/José Franchy Roca, 44 - Las Palmas de G.C



Tarkastus ja hinta-arvio ilmaiseksi.

Puhdistus 22 €
Valkaisu 20 €
Paikkaus alk. 30 €

Erilaisia hammashoitoja. Proteesit, implantit, oikomiset. Maksut sopimuksen mukaan.



Huolehdimme terveydestäsi!
928 22 46 43 - 629 77 00 00
www.clinicadentalfranchyroca.com clinicafranchyroca@hotmail.com

Viinitila- ja mantelinkukkaretki

Mantelipuut kukkivat 23.1.2015 Tejedan etelärinteellä. Kerho järjesti viinitila- ja mantelinkukkaretken Gran Canarian keskiosan vuoristoon. Saavuimme Tejedalle n.1750 metrin korkeudelle pohjoispuhurin sadepilvien saattelemana. Vettä ja räntää satoi vaakana. Olimme ”pilvessä”. Saatiin maistaa vähän koti-Suomen talvisia tunnelmia. Vuoren eteläpuolelle päästyämme aurinko näyttäytyi ja saimme ihailia komeita vuoristomaisemia.

Viinitila- ja mantelinkukkaretki oli niin kysytty, että viikon päästä jouduttiin järjestämään uusi retki, joka myytiin täyteen alle aikayksikön.



Mantelinkukat rinteellä.



Kuva San Mateon kirkosta.



Vierailu Museo de vino, Santa Brigida.

Teksti ja kuvat Esko Berg

Gran Canarian suomalaiset

AA - palaverit:

AA-DYNNIRYHMÄ

Ma klo 18, pe klo 18 A

Playa del Inglés, Templo Ecumenico, vasen siipi

LAS PALMASIN AA-RYHMÄ

Ti klo 18, to klo 18, la klo 18 A

Ma, ke, pe klo 11

Emilio Zola 4

LAATTARYHMÄ

Ke klo 14

Puerto Rico Ravintola Ulvova Mylläri

YHTENÄISYYSRYHMÄ

Su klo 18

Las Palmas Emilio Zola 4

AUTTAVAT PUHELIMET

Playa del Inglés, Dyyni +34 673 626 567

joka päivä 17-21 (ei 9.4.-8.10)

Las Palmas +34 661 012 184

joka päivä 08-22

AL-ANON RYHMÄ

Ti klo 18 Las Palmas, Emilio Zola 4

Soita jos tulet p. +34 633 267 348

Tuhat ja yksi yötä juhlistu

”Kuvittelevat että on kesä ja ollaan kuin jossain Brasiliassa vähissä vaatteissa”, tuhahti yläkerran kypsässä iässä oleva señora kun tuli puheeksi juuri alkanut karnevaalikausi ja vallitseva säätila. Saa tosiaan mennä ajassa taaksepäin vuoteen 2006 että löytyisi yhtä kylmä tammi-helmikuu kuin tänä vuonna.

Ja silti, niin koko Kanarialla kuin Las Palmasissakin karnevaalit vietettiin läpi samalla innolla kuin edellisinäkin vuosina. Kylmällä säällä saattoi mahdollisesti olla sellainen myönteinenkin seuraus että mitään vakavampia onnettomuuksia tai loukkaantumisia ei tänä vuonna raportoitu. Juhlakansa ei ehkä yksinkertaisesti tarjennut juhlia niin yömyöhään kuin olisi tapahtunut lämpimämmissä olosuhteissa. Santa Catalinan puiston juhlapaikkahan on katottomana täysin säiden armoilla, mutta tänäkään vuonna huono sää ei pilannut kuin yhden tapahtuman, viimeisen karnevaali-illan loppukonsertin, joka jouduttiin perumaan sateen vuoksi. Yleisö olisi kyllä sateenkin kestänyt mutta bändien sähkölaitteiden kytkennät eivät.

Perinteiseen tapaan tänäkin vuonna jouduttiin käyttämään lakimiehiä ja hakemaan lakituvasta päätöksiä ennen kuin päästiin viettämään varsinaista karnevaalia. Las Palmasin karnevaaliohjelmistoon kuuluu useampana yönä vietettävä ”Mogollones” eli ”Yökarnevaali”. Se on tapahtuma joka alkaa varsinaisen konsertin tms. jälkeen ja kestää aamuviiteen tai kuuteen. Sitä varten on pystytetty pikkukioskeja joiden tarjonta sisältää normaalia yösyömistä, kuten hampurilaisia, kuumia koiria yms. mutta myös monipuolisesti alkoholipitoisia juomia. Ohjelmassa on monenlaista musiikkia ja vapaamuotoista seurustelua, eli meteliä riittää. Lähinnä tapahtuma muistuttaa Taiteiden yötä Helsingin Esplanadilla. Näitä yö-tapahtumia oli merkitty tämänvuotiseen ohjelmaan seitsemisen kappaletta. Niiden pitopaikaksi oli suunniteltu Elder-museon ja linja-autoaseman välistä aluetta kuten edellisinäkin vuonna. Lähitalon asukkaat valittivat perinteiseen tapaan tuomioistuimeen yöleponsa häirinnästä, ja saivatkin päätöksen joka kieltää yökarnevaalit tuossa paikassa. Niin ikään perinteiseen tapaan käytiin hermoja raastava neuvottelu- ja kiristyskierros kaupungin ja asukkaiden välillä kunnes saatiin molempia osapuolia tyydyttävä ratkaisu. Kaupunki maksaa ko. talon asukkaille korvauksia aiheutetusta haitasta ja yökarnevaalit saatiin pitää. Miten käynee ensi vuonna, sillä seuraavankin talon asukkaat ovat ilmaisseet haluavansa hekin korvauksia ainakin ensi vuodesta lähtien.



Kuva on kahdesta jo hieman väsyneestä pienestä karnevaalijuhlijasta kun vanhemmat jaksavat vieressä vielä sambata.

Normaalin ”pidetäänkö yökarnevaalit”-näytelmän jälkeen varsinaiset karnevaalit sujuivat normaaliin tapaan ilman suurempia ongelmia. Santa Catalinan 4000 istumapaikan katsomo täyttyi jokaisena esitysiltana säästä huolimatta ja kulkueissa riitti väkeä kuten ennenkin, esimerkiksi lauantaina 14. helmikuuta pääkulkueessa Veguetasta Puertoon oli 200 000 osanottajaa ja karnevaalivaunuja 121 kappaletta. Ainoastaan viimeisen karnevaalipäivän ohjelmassa olleen Sardiinin hautajaiskulkueen osallistujamäärä putosi sateesta johtuen. Yökarnevaalien osallistujamäärä myös väheni, suuntaus joka on jatkunut jo joitakin vuosia.

Tänä vuonna jatkettiin viimevuotista tapaa ja pidettiin Veguetassa karnevaalin ensimmäisenä päivänä, lauantaina, ”avajaispäiväkarnevaali” ja seuraavana lauantaina lisäksi toinenkin päiväkarnevaali, koko perheelle tarkoitettu koko päivän kestävä tapahtumien sarja musiikkejneen, naamiaisineen ja muine pikkutapahtumineen. Se sai yllättävän positiivisen vastaanoton, syynä epäilemättä se, että tapahtumapäivä oli lauantai joten työpäivä ei ollut estämässä vanhempia viettämästä karnevaalia yhdessä lasten kanssa. Samasta syystä tänä vuonna järjestettiin toisen kerran lasten karnevaali laskiaistiistaina päivällä, koska se on yleinen vapaapäivä Espanjassa. Samana päivänä oli myös Canterasin rannalla Aurinko-karnevaali-kulkue ja illemmalla vartalomaalauskilpailu Santa Catalinassa. Varsinainen koko päivän päiväkarnevaali siis.

Tämänvuotisten kokemusten johdosta on jo syntynyt keskustelua sekä kaupungin hallinnossa että varsinkin lehtien palstoilla karnevaalien kehittämistä. Ja nimenomaan päiväkarnevaalien suuntaan tuntuu suunta olevan, ja luultavasti yökarnevaalien kioskinpitäjistäkin ainakin osa voinee myydä yhtä hyvin hattaroita päivällä kuin

olutta yöllä. Myös Santa Catalinan gaaloissa ja kilpailuissa on nähty muutoksen tarvetta. Esimerkkinä vaikkapa Karnevaalikuningattaren valinta: siinähän samat suunnittelijat kuulemma vuodesta toiseen suunnittelevat kymmenien kilojen koristukset joita nätti tyttö kuljettaa lavalla yhden kierroksen ja se on sitten siinä. Voisiko senkin tehdä toisin?



Seppo Kiiliäinen

SUOMI-KERHO CLUB FINLANDIA

SYKSYN 2015 OHJELMA

Lokakuu 2015	Marraskuu 2015	Joulukuu 2015
To 1 ---	Su 1 ---	Ti 1 Karaoke/kuoroharj.
Pe 2 ---	Ma 2 Clubi-ilta	Ke 2 Tanssit
La 3 ---	Ti 3 Karaoke/kuoroharj.	To 3 Sauna
Su 4 ---	Ke 4 Tanssit	Pe 4 MÖlkky
Ma 5 Siivous	To 5 Sauna	La 5 ---
Ti 6 -"-	Pe 6 MÖlkky	Su 6 Itsenäisyyspv.juhla Tanssit kerholla
Ke 7 -"-	La 7 Tanssit/Tietokilp.	Ma 7 Clubi-ilta
To 8 -"- sauna	Su 8 ---	Ti 8 Karaoke/kuoroharj.
Pe 9 ---	Ma 9 Clubi-ilta	Ke 9 Tanssit
La 10 ---	Ti 10 Karaoke/kuoroharj.	To 10 Sauna
Su 11 ---	Ke 11 Tanssit	Pe 11 Retki
Ma 12 Siivous	To 12 Sauna	La 12 Tanssit/Tietokilp.
Ti 13 -"-	Pe 13 Ulkoilu- ja eväsretki	Su 13 Myyjäiset
Ke 14 -"-	La 14 Tanssit/Tietokilp.	Ma 14 Syysyleiskokous
To 15 -"- sauna	Su 15 ---	Ti 15 Karaoke/kuoroharj.
Pe 16 ---	Ma 16 Clubi-ilta	Ke 16 Tanssit
La 17 Avajaistanssit	Ti 17 Karaoke	To 17 Sauna
Su 18 ---	Ke 18 Tanssit	Pe 18 MÖlkky
Ma 19 Clubi-ilta	To 19 Sauna	La 19 Tanssit/Tietokilp.
Ti 20 Karaoke	Pe 20 MÖlkky	Su 20 ---
Ke 21 Tanssit	La 21 Tanssit/Tietokilp.	Ma 21 Clubi-ilta
To 22 Sauna	Su 22 ---	Ti 22 Karaoke/kuoroharj.
Pe 23 MÖlkky	Ma 23 Clubi-ilta	Ke 23 Salin kattaus/Sauna
La 24 Tanssit	Ti 24 Karaoke/kuoroharj.	To 24 Jouluaateria
Su 25 ---	Ke 25 Tanssit	Pe 25 Joulupäivä
Ma 26 Clubi-ilta	To 26 Sauna	La 26 Tapanintanssit
Ti 27 Karaoke/kuoroharj.	Pe 27 Retki	Su 27 ---
Ke 28 Tanssit	La 28 Pikkujoulu	Ma 28 Clubi-ilta
To 29 Sauna	Su 29 ---	Ti 29 Karaoke
Pe 30 Ostosretki	Ma 30 Clubi-ilta	Ke 30 Sauna
La 31 Tanssit/Tietokilp.		To 31 Uudenvuoden- tanssit

**OHJELMA- JA AIKATAULU-
MUUTOKSET MAHDOLLISIA.**



INTER CLINIC

LÄÄKÄRIKESKUS

C/SAGASTA 62
35008 LAS PALMAS
Gran Canaria
España

TEL. 928 27 88 26
TEL. 928 26 90 98
FAX. 928 22 19 59

- ERIKOISLÄÄKÄRIT
- SUOMENKIELINEN VASTAANOTTOHENKILÖSTÖ
- KOTIKÄYNNIT TARVITTAESSA
- LABORATORIO
- RÖNTGEN
- EKG
- AMBULANSSI
- OLEMME YHTEISTYÖSSÄ KAIKKIEN SUOMALAISTEN VAKUUTUSYHTIÖIDEN KANSSA

